

# JON

## Jiysis Minim Tep Jon Tikak Minim Nind Niņep

Baybol buk day Jon tikak ak, Jiysis mey Minim Maņgiy Won permindep ak biyimby ay ap namb chin biy mindiy, yerer gindand amiy kumiy tikjak Nop ker amnak minim ak, aņgrop gen nup gosimb niņey, kuyip dek perper mindeyañ aņgiy tikak (2:31).

### **Minim Ar Keykey Mindip Rek:**

Minim Maņgiy Won permindep minim ar ak mindip, chapta 1:1-18.

Jon bi ñiņg pikñemb ak sek, Jiysis binuk nind dak gok sek minim ak mindip, chapta 1:19-51.

Jiysis woņg kiñiņ gi gak minim ak mindip, chapta 2:1-12:50.

Jiysis ñin nuk ak maņ gakniņ, Jerusalem sek yep maņ kun okok sek aņgñiraņgek minim ak mindip, chapta 13:1-19:42.

Jiysis kumiy tikjakek, miseņ niņyak minim ak mindip, chapta 20:1-31.

Miñmon Galiyliy miseņ gek niņyak minim ak mindip, chapta 21:1-25.

### *Krays Mankumb Biy Wak*

<sup>1</sup> Miñmon ma alwol gayak ñin ak, Minim Maņgiy Won aņgniņg gispiyn ak mindek. Minim Maņgiy Won kun ak, nuk kunep Gor ak mey, Gor yip mindek. <sup>2</sup> Miñmon kindik alwol gayak; nind yimb

yimb nuk Gor yip mindyĩngip. <sup>3</sup> Nuk nep, tap okok maŋgiysek gayak. Tap bap key ma ayak; nuk gayak gok nep mindip. <sup>4</sup> Nuk kim mindep junj ak mey, kim mindep melik nuk ak, biynimb gok kuyip niŋimb. <sup>5</sup> Melik nuk kun ak, kisyim wip namb okok apek, tuŋsuŋg mer niŋiy kirpay.

<sup>6-7</sup> Gor pen biynimb gok maŋgiysek Minim Maŋgiy Won kun anup gosimb niŋniŋiy aŋgiy, Jon bi ñiŋg pikñemb anup aŋgek, melik minim ak aŋñiyiŋgip. <sup>8</sup> Jon nuk melik kun ak mer; nuk yikop biynimb gok kuyip minim kun ak aŋñiyiŋgip. <sup>9</sup> Melik yimb ak mey, Minim Maŋgiy Won kun ak. Nuk man ar biy apek melik nuk ak, biynimb okok kuyip maŋgiysek amnak.

<sup>10</sup> Nuk nep miñmon alwol gay, biynimb gok gay gak ak pen; ap mindek nup ma niŋyak. <sup>11</sup> Miñmon yand key ak amniyn aŋgiy, awak ak pen; nup ma diyak. <sup>12</sup> Biynimb Biyomb chin aŋgiy diyak gok nep kuyip gek, Gor ñapan nuk mindpay. <sup>13</sup> Ñapan nuk mindpay kun ak, bi beryoŋgon gok di giy, ñapan tikey mindpay rek ma mindpay. Pen biynimb gunap mumbwak tikjakek, di giy ñapan tikey mindpay rek mer; Gor nuk key gek ñapan nuk mindpay.

<sup>14</sup> Pen Minim Maŋgiy Won kun ak, biyimb ay apiy, chin yip kin mindyĩngip. Kun ak nup niŋbun: nuk bi simb niŋep tep yimb kun ak key. Nuk Gor Ñinuk nokom yimb ak mey; Gor nuk key Biyomb teprep yimb mindip rek ak mindip.

<sup>15</sup> Pen Bi kun ak apek niŋiy, Jon biynimb gok kuyip aŋgak, “Bi wip biy nep mey, nimbip nind aŋgnik, ‘Bi kisen winiŋgamb ak, nind yimb yimb

mindyngip ak mey, yand rek mer; nuk Biyomb yimb mindip angnik' angak."

<sup>16</sup> Bi kun ak, chinup mangiysek simb ninjy kumiy tikjakak rek, biynimb gok kuyip bilesiy keykey ñimb. <sup>17</sup> Low minim ar ak, Gor Mosis nup ñek chinup angñak ak pen, Gor biynimb simb ninjy dip minim yipul yimb ak, Jiysis Krays owak rek misen ninbun. <sup>18</sup> Biynimb bap Gor nup ma ninjak. Ñi tep nuk ak nep, nuk yip mindiy misen apek ninjy mey; Nop bi yerip rek mindip ak ninbun.

*Jon Bi Ñing Pikñemb Ak, Yand Bi Kiy Yomb Key Yimb Ak Mer Angak*

*(Mat 3:1-12; Mak 1:7-8; Luk 3:15-17)*

<sup>19</sup> Biyomb Jerusalem kond mindyngipay gok, bi Gor nup simbonjep gunap, bi Gor angnijep korip kond mindyngipay gunap angyokiy angyak, "Nimb Jon mindip amiy, nand bi an angyi angninimimb angyak."

<sup>20</sup> Kun giy angyokey, Jon mindek ak amjakiy, nup angnijiy angyak, "Nand bi an?"

Angeyak, anj wegyiy mer; kuyip misen angyi angak, "Yand Kiy yomb key yimb ak mer angak."

<sup>21</sup> Kun angek angyak, "Kun apan ak, nand an? Nand Yilayja akan?"

Angeyak, "Yand Yilayja mer angak."

Kun angek angyak, "Nand bi Gor minim anjep per kond mindpun ak akan?"

Angeyak, "Mer" angak.

<sup>22</sup> Kun angek, bi kun gok nup angyak, "Kun ak nand an? Pen yand bi yerip angyi angenimin;

chin am biyomb chinup angyokpay gok kuyip angninjun angyak.”

<sup>23</sup> Angey, Jon kuyip angak, “Bi Gor minim anjep Asaya kisen giningamb angak rek nep gispiyn. Nuk angak:

“Bi bap biynimb kunay ma mindpay namb okok mindiy,

menj mingan dand araniy angningamb: Per biyomb asaw angyi, kinjen pindrep giy kond mindpay rek ak ginimimb angningamb angak.”

<sup>24</sup> Pen bi Jon nup angninjing wiyak kun gok, bi Peresiy gunap sek, angyokey wiyak ak mey, <sup>25</sup> kiyk Jon nup angyak, “Nand apan: yand Kiyen yomb key yimb ak mer, Yilayja mer, bi Gor minim anjep kond mindpun ak mer apan ak; yenen pen biynimb gok kuyip ning piknispan angyak.”

<sup>26</sup> Angeyak angak, “Yand kuyip yikop ning piknimbiyn. Pen bi bap namb nimbip biy mindip. Nup bi yerip rek angyi ma ninbim ak pen, <sup>27</sup> nuk yand rek mer; nuk Biyomb yimb. Nup ninen yip nambin gip. Tomb tirup nup ak tungasikyeng, tap nup gok marik ginim rek ma ayip angak.”

<sup>28</sup> Gak kun ak, Jon biynimb gok kuyip ning pikniyengip miñmon Beteniy, Joden ning gol pis tawakdon ken.

*Siypsiyp Ñiluk Gor Chinup Yokak Mey, Jiysis Nep*

<sup>29</sup> Minek Jiysis Jon ker apek, nup ning pikniy, biynimb gok kuyip angak, “Ninim! Bi biy mey Gor Siypsiyp Ñiluk nuk chinup angip ak. Nuk mey, Gor nup simbongyi, biynimb mankumb biy kuyip gach ak wiykyokningamb. <sup>30</sup> Bi kun biy mey nind

anġnik, ‘Nuk Biyomb yimb, yand bi sikoy, nuk nind yimb yimb mindek, yip kisen tikpay anġnik.’

<sup>31</sup> Nuk mindip anġiy per niñyinqi piyn ak pen, an rek mindip anġiy ma niñnik; miñiy mey niñrep gispiyn. Nuk Kiyñ yomb key yimb kond mindpun anep mindip ak; niñiy dim anġiy, nimbip Yisrel biynimb ñiñg pikñimbiyn anġak.”

<sup>32-33</sup> Pen Jon Jiysis nup minim ar ak anġiy anġak, “Bi kun biy an anġiy ma niñbinip; Bi yip anġek biynimb ñiñg pikñimbiyn ak anġak, ‘Nand niñningamban; Kawnan yand ak bi bap ker apiy, yip mindeniñgamb. Bi kun ak, biynimb gok kuyip ñiñg ma pikñiñgamb; nuk gek Kawnan yip ak diniñgambay anġak.’ Anġak kun ak mey, miñiy Gor Kawnan ak, yakir kochir rek nup ker apamb, <sup>34</sup> niñrep giy apiyn: ‘Bi biy Gor Ñinuk ak nep apiyn anġak.’”

### *Jiysis Binuk Omiñal Nind Dak*

<sup>35</sup> Minek pen, Jon binuk omiñal ak yip, tip ak ap ñiñg pikñiyiñgip siñak mindyakniñ, <sup>36</sup> Jiysis apiy pandikek, Jon niñiy anġak, “Bi biy, Gor Siyp-siyp Ñiluk nuk chinup yokek owak anep anġak.”

<sup>37</sup> Kun anġek, Jon binuk omiñal ak, minim kun ak niñiy, Jon nup kirgiy, Jiysis amek miñgan ak kisen amnirik. <sup>38</sup> Pen Jiysis andikiy kuyipmiñay niñiy anġak, “Yenen aswiyr?” Anġek anġrik, “Rabay! Nand kinban akay?” <sup>39</sup> Pen kun giy anġniñer, Jiysis anġak, “Kun ak yand yip amiy niñningayr anġak.” Anġek, ñin kun ak duñgep won ak amiy, nuk yip mindeyak.

<sup>40</sup> Jon binuk omiᅇal kun ak, bi bap yimb nuk Enjriw. Enjriw numam nuk mey, Saymon Piyta.

<sup>41</sup> Enjriw won kun anep, am numam Saymon nup piyow ninjy angak, “Bi Kiyᅇ winiᅇgamb angiy per kond mindpun ak, miᅇiy niᅇbun angak.”

<sup>42</sup> Enjriw kun angiy, numam Saymon nup poᅇind Jiysis mindek ak amek, Jiysis Saymon nup ninjy angak, “Jon ᅇinuk Saymon. Nip Siypas aᅇᅇniᅇgambun angak.” Yimb Siypas angak kun ak, Griyk minim angiy mey, Piyta apay.

### *Jiysis Piyliyp Yip Nataniyel Yip Kuyip Dak*

<sup>43</sup> Minek Jiysis Galiyliy propens amniᅇg, am Piyliyp nup ninjy angak, “Yand yip amnur angak.”

<sup>44</sup> Piyliyp, Enjriw, Piyta miᅇᅇmon kiykyakam mey Betsayda nep. <sup>45</sup> Pen Piyliyp am Nataniyel nup ninjy angak, “Chin bi siᅇok, Mosis sek, bi Gor minim aᅇᅇp gunap sek Baybol buk tikiy aᅇᅇyak anup, miᅇiy niᅇbun. Nuk mey Josep ᅇinuk; miᅇᅇmon Nasaret nimb angak.”

<sup>46</sup> Piyliyp kun aᅇᅇk, Nataniyel angak, “Bi tep bap miᅇᅇmon timey kun ak nimb winiᅇgamb?”

Aᅇᅇk, Piyliyp angak, “Kun apan ak, apey am niᅇur angak.”

<sup>47</sup> Kun angiy, maᅇmaᅇ girikniᅇ, Jiysis Nataniyel nup ninjy angak, “Bi kun ak, bi Yisrel yipund giy ak mey, nuk yesek ar ak ma aᅇᅇniᅇgamb; yipund giniᅇgamb ar ak nep aᅇᅇniᅇgamb angak.”

<sup>48</sup> Kun aᅇᅇk, Nataniyel angak, “Yip yergiy niᅇban?”

Aᅇᅇk, Jiysis angak, “Enjriw nip kisen poᅇᅇᅇniᅇg nimb; nip niᅇbiyn biᅇiᅇg mindamban kiyaw kiᅇniᅇ siᅇak angak.”

<sup>49</sup> Kun angek, Nataniyel angak, “Tiysa. Nip niñbiyn! Nand Gor Ñinuk. Yisrel biynimb Kiyñ yomb chin angak.”

<sup>50</sup> Kun angek, Jiysis angak, “Nip yikop kiyaw kiñiñ siñak niñbiyn angen, yip Gor Ñinuk yimb angyi niñban? Kisen tap key yimb gunap gen niñningamban. <sup>51</sup> Nimbip mangyisek niñind aspiyn: enjol gok bi bap Ñinuk nup, niñning amiy apiy geniñgambay niñningambim angak.”

## 2

### *Biber Bap Diniñ Ger, Tap Yomb Ñiñyak*

<sup>1-2</sup> Ñin omiñal mindiy, biber bap diniñ ger, biynimb suk angey amiy, tap ñiñyak miñmon Keyna-Galiyliy propens namb okok. Ñin kun ak, Jiysis sek, binuk gok sek kuyip kunep suk angeyak amniyak. Pen Jiysis nonim am korip kun ak nind mindek ak mey, <sup>3</sup> ñiñ wayn ak ñimbdeyak, nuk apiy Jiysis nup angak, “Wayn ak ñimbdiPAY angak.”

<sup>4</sup> Kun angek angak, “Yip kun gan kun gan ma angnimin. Ñin yand ak ma wip angak.”

<sup>5</sup> Angek, nonim am bi wong giñemb gok kuyip angak, “Jiysis minim bap angonimun; angnimun rek nep ginimimb angak.”

<sup>6</sup> Pen Jiwda biynimb kamb diy giyiñgipay tiyn yomb yimb onep kañgol ak dayey mindek. Tiyn kun gok, miñ ar kiyk ak giyiñgipay rek, suñ-tep mindon angyi, ñiñ mal dap songiy, ñin tomb ñiñ ay gilunñ yokyiñgipay. <sup>7</sup> Jiysis pen, bi wong giñemb gok kuyip angak, “Kamb tiyn guniy ñiñ

mal dand apiy, songem arachaknimun angak.” Angek, angak rek geyak angak, <sup>8</sup> “Miñiy ñiñg mal dap aypim ak gunap pañg dand amiy, bi tap ñimbsipun biy kond mindip anup ñinimimb angak.”

<sup>9</sup> Angek, ñiñg yimb kun ak pañg dam biyomb anup ñeyak, nuk ñimbiy niñak; ñiñg wayn tep ak mindek. Pen nuk ñiñg wayn kun ak akay nimb angyi ma niñak; bi wonng giñemb gok kiyk nep niñyak. Pen nuk ma niñak rek mey, bi biyn diniñg gek kun anup suk angek apek angak, <sup>10</sup> “Pernep, ñiñg wayn tep ak dap ñey ñimbdey mey, ñiñg wayn timey ak kisen ñey ñimbay. Pen nand ñiñg wayn tep ak day mindiy, miñiy nep dap ñispan angak.”

<sup>11</sup> Pen Jiysis ñin kun ak miñmon Keyna mindiy, tap mageprek ak kiñiñ giy gek, nuk bi key yimb mindek ak misen niñep rek ayek, binuk gok nup gosimb niñyak. <sup>12</sup> Pen tap ñimbdiy, Jiysis nuk; nonim, numam, binuk gok kuyip poñind miñmon Kapaniyam amiy, yep ñin kaw bap kun ak mindeyak.

*Gor Angniñep Korip Ak Maker Geyak  
(Mat 21:12-13; Mak 11:15-17; Luk 19:45-46)*

<sup>13</sup> Jiwda ñin yomb kiyk Pasopa apay ak mañ gakniñ, Jiysis Jerusalem amiy niñak; <sup>14</sup> biynimb gok, Gor angniñep korip miñgan ak; kaw, siyp-siyp, yakir tap gok dap maker ayiñg, maniy seniys giyiñg geyak. <sup>15</sup> Niñiy miñ bap diy, kaw, siypsiyp gok yuk mis yokiy, maniy dap penpen seniys geyak boñg band gok maniy sek tunğandikiy, <sup>16</sup> biynimb yakir dap maker geyak gok kuyip



angak, “Tap kun gok dand amnimimb. Bapiy korip nup ak gem maker korip rek ma aynimun angak.”

<sup>17</sup> Nuk kun gek, binuk gok gos kiyk amnak; Baybol buk minim tikyak ar ak. Minim kun ak tikiy angyak, “Angninep korip nand ak gos nokom ninbiyn rek, yip timey giningiy rek ayip angyak.”

<sup>18</sup> Pen Jiwda biyomb gunap apiy, Jiysis nup angyak, “Nip an angamb ap kun girapan? Gor nep angek ap girapiyn angyiy, tap mageprek bap gey ninjiy, ninind apan angun angyak.”

<sup>19</sup> Kun angey, Jiysis kuyip pen angak, “Lotiw korip biy timbrikem, ñin ominal nokom mindiy tip ak giningayn angak.”

<sup>20</sup> Kun angek angyak, “Korip kun biy, simiy ñin ominal jiwek, gi diyak ak pen; nand ñin ominal nokom nep gaynimin rek mindip?” <sup>21</sup> Pen Jiysis korip minim angak kun ak, nuk key angak. <sup>22</sup> Kun ak mey, kisen nup ñangbirik ayey kumiy, ñin ominal nokom mindiy tikjakek, binuk gok Baybol buk minim nup angyiy tikyak ak sek, Jiysis minim angak kun ak sek gos ninjiy, ninind angyiy ninjak.

### *Jiysis Biynimb Gok Manjiysek Ninimb*

<sup>23</sup> Jiysis, Jiwda ñin yomb kiyk Pasopa apay kun ak Jerusalem mindiy, tap mageprek gunap gakniñ, biynimb gok ninjiy, ak Kiyñ yomb key yimb kond mindiyngipun ak nep angyiy ninjak. <sup>24-25</sup> Pen Jiysis biynimb manjiysek gos namb kuyip biyan key ninrep gip rek, biynimb kun gok gosimb kiyk ar akay amnak ak, ninrep gak ak mey; nuk kuyip biynimb yand yipund giy angyiy ma ninjak.

### 3

#### *Jiysis Niykodiymas Nup Angñirep Gak*

<sup>1</sup> Bi Peresiy bap Jiwda kanjsol mindyngip ak; yimb nuk Niykodiymas. <sup>2</sup> Nuk kisyimken am Jiysis nup niñiy angak, “Tiysa. Chin niñbun: tap mageprek gipan gok nak key ma gipnap; Gor nep nip yokek apiy mey, tap mageprek kun gok giying, chinup minim angñiyiing gipan angak.”

<sup>3</sup> Angek, Jiysis angak, “Yand nip niñind yimb aspiyn; biynimb Gor gek key kisenimb aypay gok nep, nuk diy kond mindeningamb angak.”

<sup>4</sup> Kun angek, Niykodiymas angak, “Yergiy biynimb tikayey yomb gipay gok, nonim koñgiy namb okok tip ak amey, tikayey, biynimb key kisenimb ayningambay?”

<sup>5</sup> Angek, Jiysis angak, “Nip niñind yimb aspiyn. Biynimb ñing ak sek, Gor Kawnan ak sek gek, Gor biynimb nuk mindpay gok nep, biynimb yand angiy diy kond mindeningamb. <sup>6</sup> Biynimb tikpay rek tikey mindpay ak pen; Gor Kawnan ak gek nep mey, Gor biynimb nuk mindeningambay.

<sup>7</sup> Kun ak minim kim kisenimb angambiyn ak niñiy, gos okok ma niñnimin. <sup>8</sup> Yingen ak damb niñbim ak pen; wip okok sek, amimb okok sek ma niñbim. Kun ak rek mey, biynimb Gor Kawnan bak ayek, kim kisenimb aypay gok angak.”

<sup>9</sup> Kun angek, Niykodiymas angak, “Nand aspan ar kun ak, yergiy giningamb angak.”

<sup>10</sup> Angek, Jiysis angak, “Nand Yisrel biynimb lotiw tiysa yomb kiyk ak pen, ma niñban? <sup>11</sup> Nip niñind yimb aspiyn: chin windin key niñiy, niñrep giy nep nimbip angñimbun ak pen; minim

chinup ak ma dipim. <sup>12</sup> Yand nip man ar biy gip rek angen, ma dipan ak, yergiy Gor miñmon biyon gip rek angen ditingamban? <sup>13</sup> Pen biynimb bap Gor miñmon biyon ma tang niñbay; Bi bap Ñinuk nep kun biyon nimb mindiy owak. <sup>14</sup> Pen wosrey siyñ timey gok, Yisrel biynimb kuyip siwey kumyakniñ, Mosis tap siyñ rek bap mon bak siñbiyon gayek, biynimb siyñ kun ak niñyak gok, kuyip suñ ayak. Kun ak rek nep, Bi bap Ñinuk nup mon kiros bak biyon ñañgbirik ayey, <sup>15</sup> biynimb nup gosimb niñningambay gok, perper mindeningambay. <sup>16</sup> Gor biynimb mankumb biy mangiysek wasemb ay, Ñinuk nokom yimb ak kuyip nen angyi yokek owak ak mey; biynimb nup gosimb niñningambay gok, kumiy ma kurginingambay; nuk yip perper mindeningambay. <sup>17</sup> Yenen: Gor Ñinuk nup yokak kun ak, biynimb gok kuyip, kor ginimun angyi ma yokak; yip ker dinimun angyi yokak.

<sup>18</sup> “Biynimb an Ñinuk nup gosimb niñbay gok, kor ma niñningambay. Pen biynimb nup gosimb ma niñy kirpay gok, minim yomb yimb ak mindip. <sup>19</sup> Minim yomb yimb ditingambay junj kun ak, kun giy mindip: Melik tep ak man ar biy wip ak pen; biynimb gok Melik kun ak ker amnun angey, kuyip tep ma gip. Kiyk timey gi mindipay rek, kisyim wip okok nep niñey tep gip. <sup>20</sup> Bi meliksek ak nup niñey tep ma gek, timey gipun ak misen niñningambay angyi, nup ker ma opay. <sup>21</sup> Pen biynimb yipund gip ar ak gipay gok, Gor angyip rek gispun ak, misen niñep rek ayan angyi, Melik mindip kiñiñ siñak opay angak.”

*Jon Nuk Jiysis Bi Yerip Rek Ak Anġiy Minim Anġak*

<sup>22</sup> Kisen Jiysis, binuk gok yip am Jiwdiya propens namb okok mindiy, biynimb gok kuyip ñiņg pikñiyiņgipay. <sup>23</sup> Pen ñin namb kun siņak, Jon bi ñiņg pikñemb ak kunep, miñmon Yinon yep miñmon Salyim ñiņg kuņay mindek siņak mindiy; biynimb gok wiyakniņ, kuyip ñiņg pikñiyiņgip. <sup>24</sup> Jon nind kun giyiņgip; kisen mey nup kalambis ayak. <sup>25</sup> Pen Jiwda bi bap apiy, Jiwda miñ ar kiyk ñiņg pikyiņgipay minim ar ak anġiy, Jon binuk gunap yip penpen anġyak. <sup>26</sup> Penpen anġiy, Jon binuk gok apiy nup anġyak, “Tiysa. Bi siņok Joden ñiņg gol kind bindoņ mindek, nup biyomb anġenak ak, miñiy ap ñiņg pikñakniņ, biynimb maņgiysek nup ker amjipay anġyak.”

<sup>27</sup> Kun anġeyak, Jon anġak, “Gor gos nuk key niņimb rek, chinup woņg ar keykey anġayip. <sup>28</sup> Nimb key niņbim; nimbip anġnik, ‘Yand Kiyņ yomb key yimb ak mer; yikop kinjeņ nup ak, Gor anġek pindsipiyn anġnik.’ <sup>29</sup> Bi gok biyn dipay ñin ak, buņgiy kiyk yimb gok, ‘Biyn kun ak chin rek ma dipun anġiy’ gos ak ma niņbay. ‘Buņgiy chin ak, biyn nuk ak pisnep dip anġiy,’ miñmiñ yimb gipay. Yand mey kun ak rek. Nuk biynimb gok kuyip kun giy disap ak, yip tep gip. <sup>30</sup> Yimb nup aranakniņ, yimb yip apyowniņgamb ak, tep yimb.

<sup>31</sup> “Bi semb biyoņ nimb wip ak, Biyomb yimb. Biynimb man ar biy nimb gok, semb biyoņ nimb apiy rek, minim yipul yimb nuk niņiy anġip rek anġniņgiy. Kiyk lum ar biy nimb ak mey; lum ar biy minim ak anġniņgambay. <sup>32</sup> Nuk Nop yip

mindiy wak rek, minim yipul yimb ak aŋgip ak pen; minim nup ak ma dipay. <sup>33</sup> Pen biynimb minim nup dipay gok, Gor minim ak niŋind nep aŋgip aŋgiy dipay. <sup>34</sup> Gor bi yokak kun ak nup, Kawnan nuk ak yokek ap yip nep mindip ak mey; minim aŋgñimb ak, Gor minim yipund giy ak aŋgñimb. <sup>35</sup> Nop Ñinuk nup wasemb ay, tap okok maŋgiysek kond mindonimuŋ aŋgiy, di ñin ar nup ak ayip. <sup>36</sup> Biynimb an Ñinuk nup gosimb niŋniŋgambay gok gek, perper mindeniŋgambay; pen biynimb nup kirginiŋgambay gok kuyip gek, miker diyiŋg nep mindeniŋgambay aŋgak.”

## 4

### *Jiysis Samariya Biyn Anup Minim Aŋgñak*

<sup>1</sup> Pen bi Peresiy gok niŋyak; biynimb kuŋaynep, Jiysis ker mindon aŋgiy, apey kuyip ñiŋg pikñak; pen Jon ker, biynimb gunap nep apey kuyip ñiŋg pikñak. <sup>2</sup> Pen Jiysis nuk key kuyip ñiŋg ma pikñak; binuk gok nep, biynimb gok kuyip ñiŋg pikñiyak. <sup>3-4</sup> Pen Peresiy kay minim kun ak rek aŋgeyak niŋiy, Jiysis Jiwdiya kirgiy, andkind Galiyliy amniŋg, Samariya biynimb mindeyak namb ak amiy, <sup>5</sup> miñmon Siyka amjakak. Miñmon Siyka maŋ kun siŋak mey, Jekop nind ñinuk Josep nup mankumb bap aŋgak. <sup>6</sup> Pen Jekop ñiŋg kaw dak ak mindek ak mey, Jiysis apek apek, pumbnamb yomb yoŋ won ak yiruk gek, am ñiŋg kawrumb gol kun ak bisgak.

<sup>7-8</sup> Pen binuk gok, keñmaŋgiy tawniŋg miñmon Siyka maŋ kun ak amniyakniŋ, nuk nep bisiŋg mindek. Kun giy bisiŋg mindakniŋ, biyn

Samariya nimb bap ñiņg malniņg apek, Jiysis aņgak, “Yip ñiņg mal ñey ñiņiyn aņgak.” <sup>9</sup> Aņgek, biyn kun ak aņgak, “Nimb Jiwda biynimb, chinup Samariya biynimb niņiy asikrep gipim ak pen, yergiy yip ñiņg mal ñey ñiņiyn aņgiy aspan?”

<sup>10</sup> Kun aņgek, Jiysis aņgak, “Nand Gor Bi yokek miñiy ap minim asap biy nup niņbinap rek, nup ñiņg ñimbiy perper mindeniņgambay ak aņgniņembnap, nip ñimbikop aņgak.”

<sup>11</sup> Aņgek aņgak, “Bi. Ñiņg malep tiyn nand bap ma mindiy, ñiņg ak kunep yiy akyañ mindip. Kun ak, ñiņg ñimbiy perper mindeniņgambay kun ak, akay nimb diniņgamban? <sup>12</sup> Basind yes chin Jekop tikayep biynimb nuk gok sek, kanj siypsiyp nuk gok sek ñimbyiņgipay ak mey; chinup aņgek ñimbun. Pen aspan kun ak, yand biyomb Jekop bi sikoy aņgiy aspan?”

<sup>13</sup> Aņgek, Jiysis aņgak, “Biynimb ñiņg biy ñiņniņgambay gok, tip ak ñiņg nen giniņgamb; <sup>14</sup> pen biynimb ñiņg yand ñen ñiņniņgambay gok, tip ak ñiņg nen ma giniņgamb. Pen ñiņg yand ñen ñimb namb kiyk biyaņ ayniņgambay kun ak, ñiņg kilam rek jiwyiņg, kuyip gek perper mindeniņgambay aņgak.”

<sup>15</sup> Kun aņgek, biyn kun ak aņgak, “Yip ñiņg kun ak ñey ñimben, kisen yip ñiņg nen ma ginimuj. Pen ap ñiņg biy ma malnim aņgak.”

<sup>16</sup> Aņgek, Jiysis aņgak, “Am naņgumiy nup poņind owan aņgak.”

<sup>17</sup> Aņgek aņgak, “Yand bi sek mer aņgak.”

Aņgek, Jiysis aņgak, “Minim kun ak niņind aspan. <sup>18</sup> Bi onep mamind ak dinak ak pen; bi

miñiy yip mindpiyr ak, nanġumiy mer. Kun ak niñind aspan aṅgak.”

<sup>19</sup> Kun aṅgek, biyn ak aṅgak, “Yand niñbiyn; nand bi Gor minim aṅgep bap. <sup>20</sup> Apis basind chin wosrey gok, dum biy Gor nup lotiw giyĩngipay rek, chin kunep lotiw gi mindpun ak pen; nimb Jiwda kay, Jerusalem nep lotiw giniñgiy apim aṅgak.”

<sup>21</sup> Aṅgek aṅgak, “Nip niñind yimb aspiyn. Kisen dum kun biy akan, Jerusalem nep lotiw ma giniñgambim. <sup>22</sup> Nimb Samariya biynimb, bi aṅgniñbim ak nup ma niñbim. Bi biynimb tunġasik dep kun ak Jiwda nimb ak mey, chin Jiwda gok niñbun. <sup>23</sup> Ñin per kond mindyĩngipun ak miñiy wip. Biynimb Gor nup lotiw niñind yimb giniñgambay gok, Kawnan nuk ak gos ñakniñ giniñgambay ak mey; kuyip niñek tep giniñgamb. <sup>24</sup> Nuk Kawnan ak mey; biynimb nup lotiw giniñgambay gok, Kawnan nuk ak yip mindiy, gos tep ñakniñ lotiw niñind yimb ar ak giniñgambay aṅgak.”

<sup>25</sup> Jiysis kun aṅgek, biyn ak aṅgak, “Yand niñbiyn; kisen Kiyñ yomb key yimb “Krays” apay ak apiy, chinup aṅġiñrep giniñgamb aṅgak.”

<sup>26</sup> Aṅgek, Jiysis aṅgak, “Bi kun ak mey yand. Nand yip minim aspur biy aṅgak.”

<sup>27</sup> Kun aṅgakniñ, binuk gok kiyk apchakiy, Jiysis biyn ak yip minim aṅg minderik niñiy, jiwdiyak. Pen kiyk bap tikjakiy, biyn anup minim nand yerip mindip aṅgiy, ma aṅgniñyak. Jiysis nup kunep, yenen biyn kun biy yip minim aspiyr aṅgiy ma aṅgniñyak.

<sup>28</sup> Pen biyn ak, ñiņg tiyn ak kirgiy, tip ak andkind dawin amiy, biynimb mindeyak kun okok kuyip angak, <sup>29</sup> “Apiy, tap okok mangiysek gipiy rek anğñimb bi ak niņim! Nuk Kiyņ yomb key yimb ak rek ayip angak.” <sup>30</sup> Kun angek, biynimb kun gok Jiysis nup niņning dawin ak kirgiy, sanđiyak.

<sup>31</sup> Ma wiyak won ak Jiysis binuk gok, nup nem-bnemb giy angyak, “Tiysa. Tap ñiņan angyak.” <sup>32</sup> Angey, nuk angak, “Tap ñiņemb yand per ñimbiyn ak nimb ma niņbim angak.” <sup>33</sup> Kun angek, binuk gok kiyk keynep anğniņ anğniņ giy angyak, “Biynimb gunap nup tap keñmanğiy dap ñey ñimbamb?”

<sup>34</sup> Pen Jiysis kuyip angak, “Nimbip keñmanğiy nen gip; yip pen tap kun gok nen ma gip. Bapiy minim angak anep gos ayamb, woņg anğip kun ak gi jiwiy anğiy niņbiyn. <sup>35</sup> Minim bap apun, miñiy wiyt manğiy yoksipun ak takin omiņal omiņal mindiy, manğiy pikgek am tik dand winiņgambun apun ak pen; miñiy kun ma anğjun. Windin nimb ak niņdand pandikiy niņim! Wiyt woņg gok pikgiy, tik dand owep rek mindip. <sup>36</sup> Kun ak mey per gep rek, biynimb man piņiypanğiy wiyt manğiy yokpay gok sek, tik dand opay gok sek tap ñiņemb dipay ak niņiy miñmiñ gipay. <sup>37</sup> Pen minim bap: bi bap tap yiņ yokniņgamb; bi bap tap ñiņemb kun ak diniņgamb apay. Minim kun ak niņind apay. <sup>38</sup> Nimbip angyoken, am wiyt manğiy tik dand opim. Pen wiyt woņg kun ak nimbik ma gipik; biynimb gunap kilis kiyk ak gey jakek, nimb yikop tik dand opim angak.”



<sup>39</sup> Biyn Samariya nimb ak, am biynimb nuk gok kuyip angak, “Bi kun ak tap yeripyerip gipiyn gok mangiysek angnimb angak.” Kun angek kiyk, ak Biyomb chinup biynimb pisnep kumjun rek ayip gok, kim diningamb angy; nup gosimb niñyak.

<sup>40</sup> Pen Samariya biynimb Jiysis mindek ak apiy, nup angyak, “Ñin gunap chin yip mindey angey,” am ñin omiñal kiy yip mindyng, <sup>41</sup> minim angnnek, biynimb tapin gunap sek nup gosimb niñyak. <sup>42</sup> Pen biyn kun anup angyak, “Miñiy minim nak anep angey ma niñbun; minim nuk ak key angek niñbun: nuk nep mey; bi chinup biynimb miñmon keykey di Nop yip jimñiy ayningamb ak niñiy, nup gosimb niñbun angyak.”

### *Jiysis Biyomb Bap Ñinuk Anup Gek Sun Ayak*

<sup>43</sup> Jiysis ñin omiñal Samariya miñmon sikoy kun ak mindiy, minek ak kuyip kirgiy, Galiyliy propens amnak. <sup>44</sup> Nind minim bap angy angak, “Bi Gor minim angep gok, miñmon kiyk key ak mindiy angey, kuyip ma dipay angak.” <sup>45</sup> Pen Pasopa ñin ak, Galiyliy biynimb gunap am Jerusalem mindeyak, Jiysis tap mageprek gok gek niñyak ak mey, Galiyliy apchakek niñiy, nup miñmiñ giyak.

<sup>46</sup> Pen Jiysis Galiyliy amiy, miñmon sikoy Keyna amnak. Miñmon kun ak mey, nind ñing yimb ak gek wayn ayak.

Pen biyomb miñmon Kapaniyam nimb bap, ñinuk nup tap gek, <sup>47</sup> minim bap niñak; Jiysis Jiwdiya kirgiy, ap Galiyliy mindek. Kun ak niñiy mey, mindek ak apiy, nembnemb giyng angak,

“Ñiyand ak tap giy kumning gisap. Nand kasek amiy, nup gey suñ ayañ angak.”

<sup>48</sup> Kun angek, Jiysis angak, “Yip yikop ma gosimb niñningambim; tap mageprek gunap gen niñiy nep, yip gosimb niñningambim angak.”

<sup>49</sup> Pen biyomb kun ak angak, “Biyomb! Apey amnur! Mer ak; ñiyand ak kumningamb angak.”

<sup>50</sup> Angek, Jiysis angak, “Amnoñ! Ñinak mindeningamb angak.”

Kun angek, niñind angip angiy san dak.  
<sup>51</sup> Kinjen namb okok amnakniñ, bi nup won g giyngipay gunap ap, nup namb pikiy angyak, “Ñinak ak ma kumningamb; mindeningamb angyak.”

<sup>52</sup> Kun angey, won akay rek suñ ayip angiy, kuyip angnnek angyak, “Toyrik pumb kuyim gak won ak angyak.”

<sup>53</sup> Kun angey, nuk niñak: ñinak mindeningamb angak won anep suñ ayak ak mey, biynimb nuk gok yip, Jiysis nup gosimb niñyak.

<sup>54</sup> Pen Jiysis nind Keyna apiy, ñing ak gek wayn ayak; kisen pen am miñmon Jiwdiya mindiy apiy, biyomb ak ñinuk nup gek suñ ayak. Kun gek nup bi yerip rek ak misen yimb niñningiy rek ayak.

## 5

### *Jiysis Gek Bi Ñing Manjiy Chemb Gol Mindek Ak Suñ Ayak*

<sup>1</sup> Kisen pen, Jiwda lotiw ñin yomb bap apek, Jiysis Jerusalem amnak. <sup>2</sup> Jerusalem kinjenram kanj siypsiyp dand amiy apiy giyngipay gol siñak;

ñiᅇg maᅇgiy chemb won bap mindek. Ñiᅇg maᅇgiy chemb won kun ak Hiybriw minim aᅇgiy, Betsayda aᅇgiyᅇgipay. Pen ñiᅇg gol kun siᅇak, korip sikoy band onep mamind ak mindek ak mey, <sup>3</sup> biynimb tap gak gunap, windin koy gak gunap, ñin tomb kalaw gak gunap ap, korip band kun gok mindeyak. <sup>4</sup> Yenen: Gor enjol bap gip rek, apiy am ñiᅇg maᅇgiy chemb biyaᅇ kaskas gakniᅇ, nind amiy maᅇgiysek tawon amek, chinup suᅇ aᅇniᅇgamb aᅇgiy ap mindeyak. <sup>5</sup> Pen bi tap gek pernep kum mindek, simiy yin ñin jiwiy, andikiy anjip piskind ak amnak bap mindek. <sup>6</sup> Jiysis bi kun ak per kum mindyiᅇgip rek, nup aᅇniᅇgiy aᅇgak, “Nip suᅇ aᅇnimuᅇ aᅇgiy niᅇban?”

<sup>7</sup> Aᅇgek, bi tap gak kun ak aᅇgak, “Biyomb! Ñiᅇg ak kaskas gakniᅇ, biynimb yip diy, ñiᅇg maᅇgiy chemb namb biyaᅇ aᅇniᅇgiy bap ma mindpay. Ñiᅇg namb biyaᅇ nind amniyᅇ aᅇgen; biynimb gunap kasek nind nep ambay aᅇgak.”

<sup>8</sup> Kun aᅇgek, Jiysis aᅇgak, “Tikjakiy, minj nak ak winiᅇg dand sanᅇan aᅇgak.” <sup>9</sup> Aᅇgek, won kun anep nup suᅇ ayakniᅇ, minj nuk ak winiᅇg dand amnak. <sup>10</sup> Pen Jiysis bi gek suᅇ ayak ñin kun ak, Jiwda lotiw ñin ak mey, biyomb kiyk gok, bi kun ak nup aᅇgyak, “Ñin biy lotiw ñin ak, yenen minj band ak dand taspan?”

<sup>11</sup> Aᅇgey aᅇgak, “Bi yip gek suᅇ ayip ak aᅇgip, ‘Tikjakiy minj band nak ak winiᅇg dand amnon aᅇgamb,’ dand taspiyᅇ aᅇgak.” <sup>12</sup> Aᅇgek aᅇgyak, “Bi nip aᅇgek, minj band winiᅇg dand taspan kun ak mey akay aᅇgyak.” <sup>13</sup> Pen Jiysis biynimb kuᅇay mindeyak namb kun okok kapkap amnak rek, bi

yip gek sun ayip mey biy angyi, angnimun rek ma ayak.

<sup>14</sup> Kisen pen, Jiysis bi kun anup, Gor angninep korip mingan ak ninjiy angak, “Niñan! Nip sun ayip. Kun ak tap siy tap timey gipan ak kirginimin. Mer ak, nip tap yomb yimb ginimun rek ayip angak.”

<sup>15</sup> Pen bi kun ak nuk andkind amiy, Jiwda biyomb gok kuyip angak, “Jiysis nep yip gamb sun ayip angak.” <sup>16</sup> Kun angek ninjiy, lotiw ñin ak gek sun ayak angyi, Jiysis nup miluk ninjak.

<sup>17</sup> Nuk pen angak, “Bapiy yand ak wonj ginep mindip rek, yand kunep ginim angak.” <sup>18</sup> Kun angek, Jiwda biyomb gok, nup nind ñanngjun angyi gos ninjak ak, kilis yimb giy ninjak. “Lotiw ñin chinup low ar ak nep ma timbrikip; yand Gor Ñinuk angyi ak, Gor mindip rek mindpiyn angyi asap angyak.”

### *Nop Angek Ñinuk Wonj Ar Keykey Gip*

<sup>19</sup> Jiysis pen kuyip angak, “Nimbip ninind aspiyn: Ñi ak nuk key tap bap ginimun rek ma ayip; Nop tap giningamb gok nep ninjiy giningamb. Kun ak, Nop giningamb rek, Ñinuk kunep giningamb.

<sup>20</sup> Nop Ñinuk nup wasemb ay, tap nuk gip gip gok mangiysek yomimb. Gunap yomek mey, tap key yimb gok gek ninjiy, nimb mangiysek wal angningambim. <sup>21</sup> Pen Nop biynimb kumbay gok, gek tikjakpay rek, Ñinuk kunep, biynimb gunap gen tikjakyang angyi, gek tikjakningambay.

<sup>22</sup> Biynimb yerer gipay; gos yerip yerip ninbay ak, Nop key kuyip ma bilokip; Ñinuk nup angek

bilokip. <sup>23</sup> Kun ak mey, Nop yimb ak dand araniy, Ñinuk nup yimb ak dand araniy giningiy. Pen biynimb Ñinuk anup yimb ma dand aranimbay gok, Nop yokek owak anup yimb ak kunep, ma dand aranimbay.

<sup>24</sup> “Nimbip niñind yimb aspiyn. Biynimb minim yip ak niñiy, Bi yip angyokek winik anup, gosimb niñningambay gok, kumemb kind ak kir-giy, perper mindep kind ak mindpay. Kun ak mey, kor yomb ak ma niñningambay; perper mindeningambay. <sup>25</sup> Nimbip niñind yimb aspiyn. Ñin kisen per kond mindpun ak miñiy wip biy, biynimb kumningiy rek mindpay gok, Gor Ñinuk minim ak niñey, kuyip dek, biynimb nuk mindeningambay. <sup>26</sup> Nop tap okok mangyisek kim mindep kiñiñ ak mindip rek, Ñinuk kunep kim mindep kiñiñ ak mindip. <sup>27</sup> Nuk Bi bap Ñinuk ak mey; Nop angek biynimb gok kuyip bilokningamb. <sup>28</sup> Minim aspiyn kun ak niñiy wal ma angnimimb; kisen nuk, biynimb kumey komyak gok angek, <sup>29</sup> mangyisek tikjakiy; biynimb mindrep giyngipay gok, am Gor yip mindeningambay; pen mindrep ma giyngipay gok, miker yomb dinengambay. <sup>30</sup> Yand yerip yerip gipiyn ak, key niñiy ma gipiyn; Bapiy nep yip angab gipiyn. Kun ak biynimb bilokpiyn ak, Bapiy ankip rek niñiy, yipund giy nep bilokpiyn. Key niñiy gen, bilokrep ma gip apkip ak pen; Bi yip angek winik ak, gos nuk ñimb rek niñiy gipiyn.

*Yip Bi Yerip Rek Angiy Ma Niñbim Angak*

31-32 “Yand nep Gor yip yokek winik apnip ak, yipund ma gipkop. Pen yand niñbiyn: Bi yip yokek winik ak, minim nuk anġip ak, niñind yimb nep anġip. <sup>33</sup> Nimb Jiwda kay am Jon nup, yip bi yerip rek anġiy anġniñem, minim yipul yimb ak nimbip anġñak. <sup>34-35</sup> Gor anġyokek awak ak mey; lam yin tep gip rek ak anġak. Melik kun ak niñiy, miñmiñ gipik ak pen, won ak kirpik. Yand niñen, Jon akan biynimb gunap minim anġningambay ak, minim yomb mer ak pen; minim yand apiyn ak niñrep giy, Gor nup chingem, miker yomb ak nimbip ma dinimuñ anġiy aspiyn.

<sup>36</sup> “Jon nimbip anġrep gak ak pen; ak yikop minim nep anġak. Yand apiy, Bapiy ginimin anġak rek, tap key yimb gok gipiyn ak mey; nuk yip yokak ak niñun anġiy, misen yimb niñbikip. <sup>37-38</sup> Pen Bapiy yip yokak ak, yip anġiy minim anġip ak pen; minim nup ma diy, yip gosimb ma niñbim. Kun ak minim nup ak ma niñiy, nup Bi yerip rek ak ma niñiy gipim.

<sup>39-40</sup> “Nimb perper mindenjun anġiy, Baybol buk day nind tikyak gok niñrep gun anġiy, per niñbim ak, tep gipim ak pen; yip anġiy tikyak rek niñiy, yip ker apem, nimbip gen suñ-tep mindiy perper ma mindeningambim. <sup>41</sup> “Biynimb gok yimb yip dand araniyan anġiy ma aspiyn; <sup>42</sup> Gor nup gosimb ma niñbim ak niñiy aspiyn. <sup>43</sup> Bapiy nep yip anġek opiyn ak pen, yip ma dipim. Pen bi kisen bap gos nuk key niñiy apeningamb, nup diningambim. <sup>44</sup> Biynimb gok chinup niñey tep ginimuñ anġiy nep niñbim; Biyomb yimb ak chinup niñek tep ginimuñ anġiy, gos ak ma

niñbim. Kun ak yergiy nup gosimb niñem, nimbip diniñgamb?

<sup>45</sup> “Pen Nop Ñinuk minim ak diy, chinup kor giniñgamb añgiy gos ak ma niñnimimb. Mosis añgiy tikak rek nep giniñgambun apim ak pen; minim aňgak kun ak diy, nimbip kor giniñgamb.

<sup>46</sup> Pen Mosis Baybol buk minim tikak gunap ma dipik rek; minim yip aňgak ak sesek ma dipik.

<sup>47</sup> Minim nup ak diy rek, minim yip ak kunep dipkip aňgak.”

## 6

*Jiysis Bi Payp Tawsin Rek Tap Keñmañgiy Ñek Ñiyak*

*(Mat 14:13-21; Mak 6:30-44; Luk 9:10-17)*

<sup>1</sup> Pen Jiysis kun giy mindiy, bot diy Galiyliy chemb tikiy, pis bindoñ amnak. Galiyliy chemb kun ak nep, yimb bap Taybiyriyas aňgyiñgipay.

<sup>2-6</sup> Pen nuk biynimb gok gek, suñ ayek niñyak rek, biynimb kuñaynep nup kisen giyiñgipay. Ñin namb kun ak, Jiwda ñin yomb Pasopa apay ak mañ mañ gak rek, biynimb kuñaynep miñmon namb kun ak tanğeyak. Kun ak niñiy, Jiysis binuk gok yip am dum bap, bisiñg mindyiñg niñak; biynimb kuñay yimb nep nup niñning apeyak. Niñiy, yerer giniñgamb ak key niñak ak pen; binuk Piyliyp yerip aňgniñgamb añgiy, nup aňgak, “Chin keñmañgiy akay nimb diy, biynimb guniy kuyip ñon ñiñningambay aňgak.”

<sup>7</sup> Aňgek, Piyliyp aňgak, “Tiw handret kiyna rek dand amiy, biret taw dand apiy, tipañg siskoy

giy, maŋgiysek ñey ñiŋningiy rek ma ayniŋgamb aŋgak.”

<sup>8</sup> Kun aŋgek, Saymon Piyta numam Enjriw aŋgak, <sup>9</sup> “Ñiskoy bap, bired onep mamind ak, piys omiŋal sek di mindip biy ak pen, ak tap yomb mer aŋgak.”

<sup>10</sup> Aŋgek, Jiysis aŋgak, “Biynimb gok aŋgem, bisgiyaŋ aŋgak.” Kun aŋgek, binuk gok biynimb gok kuyip aŋgeyak, tap kaskas ar kun okok bisgiyak. Biynimb kuŋaynep kun gok, bi gok nep, payp tawsin rek amnak.

<sup>11</sup> Kiyk kun giy bisgiyakniŋ, Jiysis bired ak diy, Gor nup tep aŋgiy, kuyip bilok ñak. Piys ak kunep gak. Kuyip kun giy bilok ñek, ñimbey ñimbey tapin ayek, day gok kirgiyak. <sup>12</sup> Kun gey, binuk gok kuyip aŋgak, “Tap ñimbey kirpay gok, dand doŋwiy ma gep aŋgak.” <sup>13</sup> Aŋgek, binuk gok yipruŋ wand yiŋgey yiŋgey, wand onep wimiŋan ak arachakak.

<sup>14</sup> Biynimb gok tap mageprek gak kun ak niŋiy aŋgyak, “Chin miñiy niŋbun; bi biy mey, bi Gor minim aŋgep mankumb biy wiŋiŋgamb aŋgiy, per apun ak aŋgyak.” <sup>15</sup> Pen Jiysis niŋak; biynimb gok nup ap kilis giy, kiyaŋ chin minden aŋŋiŋgambay ak niŋiy, nuk tip ak am, yirik okok key asiy mindek.

*Jiysis Ñiŋg Kas Ar Ak Tawind Amnak  
(Mat 14:22-23; Mak 6:45-52)*

<sup>16</sup> Pen duŋgep won ak, Jiysis binuk gok tip ak Kapaniyam amniŋ, am ñiŋg chemb biyaŋ amiy, <sup>17</sup> Jiysis apek amnun aŋgiy, kond mind gey gey kisyim apek, kiyk nep bot diy saŋdiyak.



<sup>18</sup> Amniyakniḡ, pinim yomb diy, ñiḡ ak paḡgak.  
<sup>19</sup> Pen tapin nep pul gi dand ñiḡ namb siḡak  
 amyiḡ niḡyak; Jiysis ñiḡ kas ar ak tawind  
 kiñiḡ kun siḡak apchakek, niḡiy pirikeyak aḡgak,  
<sup>20</sup> “Ma piriknimimb! Ak yand nep aḡgak.” <sup>21</sup> Kun  
 aḡgek, ma pirikey, nup bot miḡgan aḡgey am-  
 nakniḡ, miñmon wikan amniḡ giyak ak am-  
 jakyak.

### *Jiysis Nup Piyow Niḡyak*

<sup>22-23</sup> Minek biynimb gok tip ak Jiysis nup  
 niḡniḡ; Gor nup tep aḡgiy, tap ñek ñiḡyak tip  
 ak amniyak. Amiy, minim bap niḡyak: bot diy  
 wiyak ak, binuk gok nep diy amniyak; Jiysis yip  
 ma amniyak. <sup>24</sup> Pen Jiysis yip ma amniyak rek,  
 nup niḡun aḡgiy, Taybiyriyas nimb bot gunap diy,  
 Kapaniyam amniyak.

### *Jiysis Nup Diy Mey Perper Mindeniḡgambay*

<sup>25</sup> Kapaniyam amjakiy, Jiysis nup niḡiy aḡgyak,  
 “Tiysa. Nand won akay biy opan?” <sup>26</sup> Aḡgey  
 aḡgak, “Nimbip niḡind aspiyn. Keñmaḡgiy ñen,  
 ñimb mer niḡiy kirgipim rek, yip tip piyow  
 taspim; pen tap mageprek gipiyn minim junj  
 ak ma niḡbim. <sup>27</sup> Tap ñimbiy per ma min-  
 deniḡgambim gok piyow niḡraspim ak kirgiy, Bi  
 bap Niḡuk nimbip gek perper mindeniḡgambim  
 ak niḡiy, ar kun ak amnimimb. Bapiy Gor Bi kun  
 ak nup, bi yand yimb aḡgiy yip mindek mey, tap  
 mageprek ak gek niḡbik aḡgak.”

<sup>28</sup> Kun aḡgek aḡgyak, “Perper mindonjun aḡgiy,  
 Gor gos nuk niḡimb ak, nup yergiy rek direp  
 ginjun aḡgyak.”

29 Angeyak, Jiysis angak, “Gor nup tep giningamb ak mey, Binuk yokek wak ak, Gor nep yokek awak angyi, nup gosimb niñningambim angak.”

30 Kun angek angyak, “Chinup tap mageprek bap gey niñiy, Gor nep nip yokek winak angyi niñjun. Kun ak chinup tap yerip rek giningamban? 31 Apis basind sikop wosrey, miñmon nep namb okok mindiy, tap mana apay ak ñimbyingipay. Mosis kuyip gi tep gek, tap mana kun ak di biret rek gay ñimbyingipay ak, Baybol buk ak tikiy angyak, ‘Kuyip keñmangyi semb biyon nimb ak ñek, ñimbyingipay angyak.’”

32 Kun angeyak, Jiysis kuyip angak, “Nimbip niñind yimb aspiyn. Biret semb biyon nimb diy ñinyak kun ak, Mosis mer: Bapiy yand ak ñek ñimbyingipay. Nuk nep mey; nimbip biret niñind yimb anup, yokek wip. 33 Biret niñind yimb yokek wip aspiyn kun ak, Bi semb biyon nimb biy apiy, biynimb gok kuyip gek suñ-tep mindiy, perper mindeningambay anup aspiyn angak.”

34 Jiysis kun angek angyak, “Biyomb. Biret kun ak chinup ñiying nep mindenimin angyak.”

35 Angeyak angak, “Yand nep mey biret rek; biynimb yip dipay gok perper mindeningambay. Biynimb yip gosimb niñiy, yip ker winingambay gok, tip ak yiwan rek akan, ñiñg nen rek ma giningamb; mey tep angyi niñningambay. 36 Pen nimbip angambiyn rek: yip windin niñbim ak pen, yip gosimb ma niñbim. 37 Bapiy biynimb yip angningamb gok, yip ker winingambay. Biynimb yip ker winingambay gok, ma yimb

angyokningayn. <sup>38</sup> Yenen: yand semb biyon nimb winik ak, key niñbiyn rek giyn angiy ma winik; Bi yip yokek winik ak, gos nuk niñiy angip rek, giyn angiy winik. <sup>39</sup> Nup tep giningamb ak mey: biynimb yip angip gok niñminden, gunap ma kurginingiy; ñin kisen ak apek, mañgiysek gen tip ak tikjakningiy. <sup>40</sup> Bapiy nuk angip ak, ‘Biynimb gok Ñiyand anup minim ak niñey, nup gosimb niñey mey; kuyip gen perper mindeningambay angip.’ Kun ak ñin kisen ak apek, kuyip gen tikjakningambay angak.”

<sup>41</sup> Pen Jiysis minim kun angying, yand nep mey, biret semb biyon nimb wip ak angek, <sup>42</sup> Jiwda biynimb gok pemiy angiy angyak, “Bi biy Josep ñinuk Jiysis nep rek? Nop nonim nuk ak chin niñbun. Kun ak yergiy pen, semb biyon nimb opiyn angip?”

<sup>43</sup> Kun angeyak, nuk pen angak, “Pemiy ma angnimimb. <sup>44</sup> Biynimb bap gos peying yip ker ma winingambay; Bapiy gos tep ñek nep mey, yip ker apey, ñin kisen ak kuyip gen tip ak tikjakningambay. <sup>45</sup> Baybol buk ak tikiy angyak, ‘Gor biynimb mañgiysek nimbiy gok kuyip gos ñiningamb angyak.’ Biynimb gos nuk nimb rek niñbay gok mañgiysek, yip ker opay. <sup>46</sup> Biynimb gunap Bapiy Gor nup windin ma niñbay; Bi yokek wip anep nup niñimb. <sup>47</sup> Nimbiy niñind yimb apiyn; biynimb yip gosimb niñningambay gok, perper mindeningambay. <sup>48</sup> Kun ak yand mey, biret ñimbiy kim mindeningambay ak. <sup>49</sup> Nasind napsi sikop wosrey, miñmon nep namb okok mindiy, tap mana ak ñinyak ak pen, yep won

bap mindiy kumyak. <sup>50</sup> Biret Gor yokek owak angyi, yand aspiyn ak; biynimb ñimbiy, perper mindeningambay.

<sup>51</sup> “Yand biret kim mindep semb biyon nimb winik. Biynimb biret kim mindep semb biyon nimb kun ak, ñimb namb biyan ayningambay gok, perper mindeningambay. Pen biynimb gok tap ñimbying nep mindpay. Mumbwak yand ak mey, kun ak rek. Biynimb miñmon okok mangyisek kuyip angyi, mumbwak yand ak Gor nup simbonginginayn ak mey; chinup nen kumimb angyi gosimb niñningambay biynimb gok, perper mindeningambay angak.”

<sup>52</sup> Jiysis kun angek, Jiwda biynimb kiyk keynep penpen angyi, gunap angyak, “Bi biy chinup yergiy, mumbwak nuk ak ñek ñiñningambun?”

<sup>53</sup> Angeyak, Jiysis angak, “Nimbip niñind yimb aspiyn. Biynimb Bi bap Ñinuk kiros bak biyon kumningamb ak, chinup nen kumningamb; likañ nuk yowningamb ak, chinup nen yowningamb angyi, yip di namb kiyk biyan ayningambay gok nep, Gor deningamb perper mindeningambay.

<sup>54</sup> Kun ak biynimb mumbwak likañ yip diningambay gok, perper mindeningiy rek ayningamb. Ñin kisen ak apek, kuyip gen tip ak tikjakiy, perper mindeningambay.

<sup>55</sup> “Kun ak keñmangyi gok, tap yikop ñimbay ak pen; mumbwak yand ak sek, likañ yand ak sek tap yimb. <sup>56</sup> Biynimb mumbwak likañ yip niñind yimb angyi dipay gok, yip chingipay. Yand kuyip pen kunep chingipiyn. <sup>57</sup> Bapiy biynimb gok kim mindeningiy angyi, yip yokek winik ak,

yip nep mindip ak mey, biynimb yip di namb biyan ayniᅅgambay gok kuyip gen, perper mindeniᅅgambay. <sup>58</sup> Minim ar kun ak mey, biret semb biyoᅅ nimb wip apiyn ak. Biret kun ak, basind apis sikop tap mana apay ak ñimbiy, mind dand amiy kumyak rek mer; biynimb biret yand apiyn ak, ñimb namb biyan ayniᅅgambay gok, perper nep mindeniᅅgambay aᅅgak.”

### *Gunap Jiysis Nup Kirgiyak*

<sup>59</sup> Jiysis Kapaniyam nan-gep korip ak mindiy, minim kun ak aᅅgek, <sup>60</sup> biynimb nuk gok kuᅅaynep niᅅiy aᅅgak, “Minim miker gip kun ak, an rek niᅅniᅅgamb aᅅgak.”

<sup>61</sup> Aᅅgak kun ak, Jiysis key niᅅiy aᅅgak, “Minim kun ak angen nimbip tep ma gip? <sup>62</sup> Pen Bi bap Ñinuk mindiy, owak biyoᅅ tip andkind amnakniᅅ, gos yerip niᅅniᅅgambim? <sup>63</sup> Mumbwak ak tap yikop; Gor Kawnan ak tap yimb. Minim nimbip apiyn ak, Gor Kawnan ak gos ñek apiyn ak mey; biynimb minim kun ak diniᅅgambay gok, kuyip gek perper mindeniᅅgambay aᅅgak.” <sup>64</sup> Pen Jiysis nuk nind nep: an nup gos niᅅniᅅgamb, an nup gos ma niᅅniᅅgamb, an nup mimuᅅg giniᅅgamb ak niᅅak ak mey, aᅅgak, “Nimb gunap yip ma gosimb niᅅbim aᅅgak.” <sup>65</sup> Pen minim gunap sek aᅅgiy aᅅgak, “Ar kun ak nep nimbip apiyn; biynimb gos keynep niᅅiy, yip gosimb niᅅniᅅgiy rek ma ayip; Bapiy nep mey, kuyip gos tep ñakniᅅ, yip gosimb niᅅniᅅgambay aᅅgak.”

<sup>66</sup> Jiysis minim kun ak aᅅgjiwakniᅅ, biynimb ap minim nup niᅅyiᅅgipay gok, kuᅅaynep nup kirgiy, keykey amniyak. <sup>67</sup> Nup kiring ameyak, binuk

onep wimingan ak kuyip angninjiy angak, “Nimb kunep yip kiring amningambim?”

<sup>68</sup> Angek, Saymon Piyta angak, “Biyomb. An ker amjun? Minim nand apan ak ninjiy mey, perper mindeningambun. <sup>69</sup> Nip ninbun: nand Gor Bi sun-tep nuk, chinup yokip anep mindpan angak.”

<sup>70-71</sup> Kun angek, Jiysis pen, Jiwdas Yiskariyot Saymon ñinuk ak, kisen nup mimung giningamb rek ninjiy, kuyip angak, “Nimbip onep wimingan ak dipiyn ak pen; nimb bap bi timey Seytan ker mindpim angak.”

## 7

### *Jiysis Numam Nuk Gok Yip*

<sup>1</sup> Kisen pen Jiwda biyomb gok, Jiysis nup ñangning gey ninjiy, Jiwdiya propens ma girangyingip; Galiyliy propens nep girangyingip. <sup>2</sup> Pen Jiwda ñin yomb kiyk, korip bandak band giy miñmiñ giyingipay ak, mañ mañ gakniñ, <sup>3-4</sup> Jiysis numam sikop, nup kunep ma gos ninyak rek, mindek ak apiy angyak, “Nand Biyomb mindpan rek, Jiwdiya amiy, biynimb minim nip ninning winingiy gok, tap mageprek gipan rek gunap gey ninningiy. <sup>5</sup> Biynimb yomb mindning gipay gok, tap kiyk gok weygiy ma gipay; misen yimb gipay. Kun ak nand bi key yimb gipan ak, tap mageprek gunap gey, biynimb mangiysek ninningiy angyak.”

<sup>6</sup> Kun angey, Jiysis kuyip angak, “Ñin monmon gok, ñin nimb ak mey, amning amningambim. Pen Gor yip angayip ñin ak ma wip. <sup>7</sup> Biynimb Gor nup ma chingpay gok, tap siy tap timey gipim

anġen niġiy, yip miluk niġbay; pen nimbip niġiy miluk niġniġiy rek ma mindip. <sup>8</sup> Kun ak ñin yomb ak maġ asaw rek, Jerusalem amnimimb; pen ñin yand ak ma wip rek, yand yip ma amniġambun anġak.” <sup>9</sup> Kun anġiy, nuk Galiyliy mindek.

*Jiysis Ñin Yomb Owakniġ Jerusalem Amnak*

<sup>10</sup> Pen kun anġek numam sikop nind amniyak. Kisen nuk amniġ; misen ma amnak, wey wey giyiġ amnak. <sup>11</sup> Pen Jiwda biyomb gok, Jiysis akay anġiy, biynimb kuġay ap mindeyak gok kuyip anġniġyak. <sup>12-13</sup> Pen biynimb yikop gok, Jiwda biyomb kun gok kuyip pirikyak rek, minim kapkap anġyiġ anġyak, “Jiysis bi tep yimb anġyak.” Gunap pen anġyak, “Mer. Nuk biynimb gok kuyip tom gip sek anġyak.”

<sup>14</sup> Ñin yomb kiyk kun ak, yep ñin kaw bap nep mindakniġ, Jiysis apchakiy, Gor anġniġep korip ak amiy, kuyip minim anġñak. <sup>15</sup> Anġñek niġiy, Jiwda biyomb gok wal anġiy anġyak, “Bi biy sikul ma anġak ak pen, yergiy minim okok maġġysek niġimb anġyak.”

<sup>16</sup> Kun anġyak ak pen, Jiysis anġak, “Minim anġñimbiyn gok, yand key niġiy ma apiyn; Bi yip anġyokek winik anep gos ñamb apiyn. <sup>17</sup> Biynimb Gor anġip rek gun anġiy gi dand amniġambay gok, Gor minim nup akan, minim yand key apiyn ak, kuyip gos ñek niġniġambay. <sup>18</sup> Nimb niġbim: biynimb minim kiyk key anġniġambay gok, yimb chin aranimuġ anġiy, minim okok nimb okok nimb anġniġambay. Pen Gor bi yokek minim nup anġniġ wip ak; bi minim yipund giy nep

aṅgningamb ak mey; yesek aṅgnimuṅ rek ma mindip. <sup>19</sup> Mosis, Gor aṅgak aṅgak rek low gunap aṅgñak ak pen; nimb bap low ar kun gok kindik ma gipim. Minim bap mindek mer; yip yikop yimb ñaṅning gispim aṅgak.”

<sup>20</sup> Jiysis kun aṅgek, biynimb ap mindeyak gok aṅgyak, “Nip an ñaṅning gisap. Nip kichekiy ambaṅ ayamb aspan?”

<sup>21</sup> Aṅgey, Jiysis aṅgak, “Yand tap mageprek nokom bap genik, nimb maṅgiysek lotiw ñin ak yenen kun gip aṅgiy, jiw dipik. <sup>22-23</sup> Nimb Mosis aṅgak rek, ñi gok tikiy, ñin onep ar ak mindiy, minek jiy ak kumbak tikpim. Gipim kun ak Mosis nuk mer, nasind yes sikop nind kiñiṅ gi gey mey kun gipim. Pen kumbak tikpim kun ak, ñin gunap Jiwda lotiw ñin ak apek, ma kirpim; monmon kumbak tikpim. Gipim kun ak rek, lotiw ñin ak, bi bap nup gen pisnep suṅ ayak ak; yip yenen miluk niṅbim. <sup>24</sup> Kun ak kisen minim ar ar nep niṅiy ma aṅgnimimb; niṅrep giy, yipund giniṅgamb ar ak niṅiy aṅgnimimb aṅgak.”

### *Jiysis Mey, Kiyṅ Yomb Key Yimb Ak Akan Aṅgyak*

<sup>25</sup> Jerusalem biynimb gunap aṅgyak, “Biyomb gok, bi ñaṅgun aṅgiy niṅbay ak, mey biy rek ayip?

<sup>26</sup> Pen niṅim! Bi kun ak nuk biynimb namb yomb biy minim aṅgakniṅ, pen minim bap ma aspay. Kun ak kiyk key, nuk bi kiyṅ yomb key yimb ak aṅgiy niṅbay rek ayip! <sup>27</sup> Pen bi kiyṅ yomb key yimb opkop ak, akay nimb wip aṅgiy ma niṅbinup; bi biy akay nimb wip ak chin maṅgiysek niṅbun aṅgyak.”



28-29 Pen Jiysis Gor angninep korip mingan biyan, minim ang nep mindying, menj mingan dand araniy angak, “Nimbik yip ninrep yimb giy, akay nimb winik ak ninbim. Pen yand key ma winik; Bi biynimb angdep ak nep yip angyokek winik. Yand nuk yip mindiy, yip angyokek winik rek nup ninbiyn; pen nimbik nup ma ninbim angak.”

<sup>30</sup> Kun angek, nup chichiy diy dand kor amnun angyi niyyak ak pen; Nop Gor nup pikayningambay angyi angyak ñin ak ma owak rek, biynimb bap nup ma chichiy diyak. <sup>31</sup> Pen biynimb kunaynep kun gok, gunap Jiysis bi kiyn yomb key yimb ak angyi niyyak. Niyyi angyak, “Bi kiyn yomb key yimb kisen winingamb apay ak, tap mageprek kunaynep giy, bi biy nup wiyniym ginimuj rek ma ayip angyak.”

*Jiysis Nup Am Dand Wim Angyi, Poliys Gok Kuyip Angyokyak*

<sup>32</sup> Pen biynimb gok, bi kiyn yomb key yimb anup minim kun ak kapkap angyak niyyi, bi Peresiy gok sek, bi Gor nup tap simbonjep yomb gok sek Jiysis nup am dand winimimb angyi, Jiwda poliys gunap angyokyak.

<sup>33</sup> Jiysis pen angak, “Yand yep won bap mindiy, Bi yip yokamb opiyn ak ker tip amningayn. <sup>34</sup> Yip akay amimb angyi piyowningambim ak pen, ma ninningambim. Yand amningayn ar ak, nimb kisen ginimimb rek ma ayip angak.”

<sup>35</sup> Kun angek, Jiwda biyomb gok kiyk keynep angnij angnij giy angyak, “Nuk akay amek, nup ma ninningambun? Nuk am Jiwda biynimb jiw

am Griyk mindpay okok amiy, biynimb kun okok kuyip minim anğñiyiñg mindeniñgamb nup ma niñningambun? <sup>36</sup> Pen yenen anğip, ‘Yip piyow niñiy ma niñningambim; amniñgayn ar ak kisen ginimimb rek ma ayip anğip’ anğyak.”

### *Gor Kawnan Ak Ñiñg Kilam Rek Jiwiw Winiñgamb*

<sup>37</sup> Jiwda ñin yomb kiyk kun ak, ñin kisen yimb ak apek, Jiysis tikjakiy, meñg miñgan dand araniy anğak, “Biynimb an kuñam kinjik gek, yip ker apiy ñiñg niñningiy. <sup>38</sup> Biynimb yip gosimb niñningambay gok, Baybol buk ak anğip rek, ñiñg ñimbiy perper mindeniñgambay ak, namb kuyip biyañ kilam jiwiw winiñgamb anğak.” <sup>39</sup> Ñin kun ak, Jiysis kumiy tikjakiy Nop ker ma amek mey, Gor Kawnan nuk ak biynimb gok kuyip ma yokak. Ñiñg kilam jiwiw winiñgamb minim anğak kun ak; nup gosimb niñey, Gor Kawnan ap kiy yip mindiy, giniñgamb rek anğak.

### *Kiyk Key Tunğ Asik Keykey Ayak*

<sup>40</sup> Jiysis kun anğek, biynimb kuñaynep kun gok, gunap minim anğak kun ak niñiy anğyak, “Bi biy, bi Gor minim anğep winiñgamb anğiy kond mindiyiñgipun ak anğyak.”

<sup>41</sup> Gunap anğyak, “Nuk bi kiyñ yomb key yimb ak anğyak!”

Kun anğeyak, gunap pen anğyak, “Kiyñ yomb key yimb ak Galiyliy nimb ma winiñgamb! <sup>42</sup> Baybol buk ak anğip rek, Jiwda bi kiyñ yomb key yimb ak, Depiyt tikek tik dand amiy apiy giy, tikniñgambay Depiyt miñmon nuk Betliyhem

angyak.” <sup>43</sup> Jiysis nup nen anggiy, biynimb kunay mindeyak kun gok, asik pis ak key, pis ak key ay, <sup>44</sup> gunap nup diy dand kor amnun angyak ak pen, nup ma diyak.

### *Jiwda Biyomb Gok Nup Ma Gos Ninjak*

<sup>45</sup> Pen Jiwda poliys gok andkind amey, bi Peresiy gok sek, bi Gor nup simbongep yomb gok sek angyak, “Bi kun anup yenen ma dand opim?”

<sup>46</sup> Angey, bi poliys kun gok angyak, “Biynimb bap, bi kun ak minim tep yimb angip rek ma apay angyak.”

<sup>47</sup> Kun angey, bi Peresiy gok angyak, “Nimb biynimb gunap bi tom gip kun ak ninjind angip anggiy ninbay rek ninbim? <sup>48</sup> Bi chin Peresiy bap akan, Jiwda biyomb gunap nup gos ninjiy ma dipay. <sup>49</sup> Biynimb guniy kiyk Mosis low ak ma ninbay rek, yiwur yomb diningambay angyak.”

<sup>50</sup> Pen bi kiyk Niykodiymas, bi nind kisyimken amiy Jiysis nup minim gunap anggnjak ak, kuyip angak, <sup>51</sup> “Jiwda low chin ar ak, bi bap nup timey gipan anggiy, yikop kalambis ma aypun; kor giy junj bap ninjiy nep mey, kun gipun angak.”

<sup>52</sup> Angek angyak, “Nak kunep Galiyliy nimb rek? Baybol buk ak riytiym gi dand amiy ninningamban: bi Gor minim anggep bap, Galiyliy nimb ma winingamb angyak.” <sup>53</sup> [Kun anggiy, kiyk manjiysek korip kiyk keykey amniyak.

## 8

### *Biy Bap Am Bi Bap Yip Di Gak*

<sup>1</sup> Pen Jiysis nuk miñmon Oliyp dum am kiniy,  
<sup>2</sup> minek miñmon tikdam yokakniñ, tip ak andkind  
 Gor angninep korip ak apek, biynimb kunaynep  
 ap nup piñiy kus kus gey, nuk bisinğ mindyinğ,  
 minim anğni mindek. <sup>3-4</sup> Anğni mindakniñ, bi  
 low tiysa gok sek, bi Peresiy gok sek biyn bap,  
 bi bap yip di gek, dap biynimb mindeyak namb  
 sinjak ay, Jiysis nup anğyak, “Tiysa. Biyn biy bi sek  
 ak pen, bi bap yip di gambiyr niñiy, dand aswun.  
<sup>5</sup> Mosis low ak biyn bi kun gok rek, kamb jiw  
 pikayniñiy anğak. Kun ak biyn gip kun biy, nand  
 yerip gos niñban anğyak.” <sup>6</sup> Pen kiyk minim kun  
 ak yesek kun anğon, nuk yerip anğek, nup kor  
 gun anğiy anğyak ak mey, nuk yikop jiy kuyanğiy,  
 lum ar ak kil tik mindek. <sup>7</sup> Pen nup minim kun ak  
 angninep mindeyak, nuk tikjakiy kuyip anğak,  
 “Bi tap siy tap timey ma gip bap mindonimuñ ak,  
 kamb bap diy, biyn kun ak mindonimuñ sinjak  
 nind diyoknimuñ anğak.” <sup>8</sup> Kun anğiy, tip ak  
 kuyanğiy, man biyan kil tik mindakniñ, <sup>9</sup> bi nup  
 kor gun anğyak kun gok, minim anğak kun ak  
 niñiy, biyomb yomb rek gok nokom nokom kiring  
 amniyakniñ, manğiysek kiring keykey amdiyak.  
 Jiysis yip, biyn ak yip nep minderik. <sup>10</sup> Kun ak  
 nuk kund almil ay bisinğ mindyinğ; biyn kun  
 anup anğak, “Bi gok akay? Bi nip kor ginimuñ  
 bap ma mindip rek?” <sup>11</sup> Anğek, biyn ak anğak,  
 “Biyomb. Bi yip kor ginimuñ bap ma mindip  
 anğak.” Anğek, Jiysis anğak, “Yand kunep nip kor  
 ma giniñğayn nen amnoñ! Pen tap siy tap timey  
 ak tip ma ginimin anğak.”]

*Jiysis Mey, Biynimb Gok Melik Kiyk*

<sup>12</sup> Jiysis kuyip tip ak angyi angak, “Mankumb biy melik ak yand mindpiyn. Biynimb an yip chingiy tanjeningambay gok, kisyimnamb okok ma tanjeningambay; permindep melik tep ak diy tanjeningambay angak.”

<sup>13</sup> Kun angek, bi Peresiy gok nup angyak, “Minim nak keynep apan ak, dep rek ma ayip angyak.”

<sup>14</sup> Kun angey, Jiysis angak, “Minim kun ak yand key aspiyn ak pen, niñind aspiyn. Yenen: yand opiyn okok niñiy, amningayn okok niñiy gipiyn. Pen nimb, opiyn okok, amningayn okok ma niñbim. <sup>15</sup> Nimb minim tungasikyng, ar ak tep gipim, ar ak timey gipim apim ak, biynimb Gor nup ma chingipay gok gos niñiy apay rek nep apim. Pen yand nimb apim ar kun ak rek ma apiyn. <sup>16</sup> Bapiy yip yokek winik ak, yip mindpiyn rek, minim tungasikniñg; niñind nep angyi tungasikpiyn. <sup>17</sup> Low minim nimbik ar ak apim, ‘Bi omiñal minim ar nokom kun anep angeningayr mey; ak niñind apiyr angyi niñningambay apim.’ <sup>18</sup> Low nimb kun ak rek. Bapiy yip yokip ak, minim chirapiy nokom kun anep apur ak mey, niñind apur angak.”

<sup>19</sup> Kun angek, nup angyak “Nap akay?”

Angey angak, “Nimbik yip ma niñbim rek, Bapiy nup kunep ma niñbim. Yip niñiy rek, Bapiy nup kunep niñbikip angak.”

<sup>20</sup> Jiysis lotiw korip opriyñ dap yokpay miñgan ak, minim kun ak angñak ak pen, Gor ñin nup angyak ak ma wak rek, biynimb bap nup chichiy diy, dand kor amningiy rek ma ayak!

*Yand Amjipiyn Okok Nimbik Ma Amningambim*

<sup>21</sup> Jiysis kuyip tip ak angak, “Yand amen, yip piyowningambim ak pen, nimbik tap timey ginep mindiy kunningambim rek, amningayn tip ak ma niningambim angak.”

<sup>22</sup> Kun angek, Jiwda biyomb gok angyak, “Nuk angip yand amjipiyn okok ma niningambim angip ak, yenen kun angip? Nuk key pikayning kun angip?”

<sup>23</sup> Kun angyak ak pen, Jiysis kuyip angak, “Nimb biy nimb; yand biyon nimb winik. Nimb mankumb biy ker; yand pen mankumb biy ker ma mindpiyn. <sup>24</sup> Kun ak ninij mey, ‘Nimb tap siy tap timey gi mindiy kunningambim apiyn.’ Pen yip mey bi kun ak nep angyi, gosimb ma ninningambim ak; gach sek mindpim rek mindiy, kunningambim angak.”

<sup>25</sup> Kun angek angyak, “Nand an?”

Angey, Jiysis angak, “Nimbip per ma angñimbiyn? <sup>26</sup> Nimbip minim ang ginim ar ak, kunaynep mindip. Bi yip angyokek winik ak, gos okok mangiysek ninrep gip rek, yip gos ñakniñ, biynimb gok kuyip angñimbiyn ak pen; nimb ma ninjun angyi nep ninbim angak.”

<sup>27</sup> Jiysis Nop nup angyi minim angak kun ak ma ninyak rek, kuyip angak, <sup>28</sup> “Bi bap Ñinuk nup ñangbirikningambim ñin ak, giningamb giningamb rek ninij angningambim, ‘Ak Bi kun anep. Nuk tap bap key ninij ma giyingip; Nop minim angñiyingip rek nep ninij angyingip angningambim.’ <sup>29</sup> Bi yip yokek winik anup, tep

gip ar anep gipiyn ak mey, yip ma kirgip; nuk yip nep mindpur angak.”

<sup>30</sup> Jiysis minim kun ak angakniņ, biynimb kuņaynep nup Kiyņ yomb key yimb ak angiy gos niņyak. <sup>31</sup> Pen Jiwda biynimb nup Kiyņ yomb key yimb angiy niņyak kun gok kuyip angak, “Biynimb minim yip ar ar diniņgambay gok, biynimb yand mer. Biynimb yand mey, minim yip pisnep dipay gok. <sup>32</sup> Biynimb yand mindeniņgambim rek, Gor nimbip gos tep ñek, minim yerip yipund giy mindip ak niņiy, kalambis woņg rek gi mindpim ak kirgiy, mindrep giniņgambim angak.”

<sup>33</sup> Kun angek angyak, “Minim apan kun ak yerip? Chin basind Ebrahim ñapan nuk mindpun ak, chin biynimb gunap kuyip kalambis woņg rek ma gipun angyak.”

<sup>34</sup> Kun angeyak, Jiysis angak, “Nimbip niņind aspiyn. Biynimb tap siy tap timey gipay gok, key mindrep giniņgiy rek ma ayamb mey, kalambis woņg rek gi mindpay. <sup>35</sup> Biynimb kalambis woņg gipay kun gok, Biyomb ak biynimb kiñiņ nuk yimb ma mindpay. Pen Bi bap Ñinuk ak nep mey; Biyomb ak Ñinuk yimb. <sup>36</sup> Nuk nimbip biynimb kalambis woņg rek gi mindpim gok, wisik yokeniņgamb, biynimb kalambis woņg gipay rek ma mindeniņgambim; Biyomb ak biynimb nuk yimb mindeniņgambim. <sup>37</sup> Nimbip Ebrahim tikek tikey apek mindpim ak niņbiyn ak pen; nuk giyiņgip rek ma giy, minim apiyn ak ma diy, yip ñaņgniņ gispim. <sup>38</sup> Yand Bapiy yip mindiy niņnik rek nimbip angñimbiyn; pen nimb, nap nimbik ak minim angip ar gok nep gipim angak.”

<sup>39</sup> Angek angyak, “Bapiy chin mey Ebrahim angyak.”

Angey, Jiysis angak, “Nimbik Ebrahim ñapan nuk mindembikip rek, nuk giyিংgip rek gipkip. <sup>40</sup> Yand Gor anğip rek, minim niñind yimb ak nimbip anğñimbiyn ak pen, yip ñanğning gispim. Ebrahim nuk, nimbik gining gispim kun ak rek ma giyিংgip. <sup>41</sup> Kun ak, nap nimbik yimb ak gip rek gispim angak.”

Kun angek angyak, “Chinup wañ siy diy ma tikyak, Gor nokom mey, Bapiy chin angyak.”

<sup>42</sup> Kun angey, Jiysis pen angak, “Gor bapiy chin apim ak pen; yand nuk yip mindiy opiyn ak, yenen yip wasemb ma aypim. Gos yand key niñiy ma winik; nuk nep yip angyokek winik. <sup>43</sup> Pen minim yip ak yenen niñrep ma gipim. Gipim kun ak minim nup ak ma niñun anğiy gipim. <sup>44</sup> Nap nimbik Seytan ak mey, nuk gos niñimb ar anep gun anğiy niñbim. Nuk kiñiñ giy biynimb gok kuyip ñanğpikayিংgip. Miñ ar nuk kun ak mindnep mindip. Gos tep gunap niñiy mindrep ma gip. Minim tom nep gek gek mey, minim kun ak minim nuk yimb ayip. Nuk biynimb tom gipay gok nop kiyk ak mey, <sup>45</sup> yand nimbip minim niñind apiyn ak niñiy, ma dipim. <sup>46</sup> Pen yand gipiy ak timey gipan anğiy anğnimimb rek ma ayek, yenen minim yip ak ma dipim? <sup>47</sup> Biynimb Gor ker mindpay gok, minim nup ak dipay. Pen nimb nup ker ma mindpim rek, minim nup ak ma dipim angak.”

*Ebrahim Kisen, Yand Nind Angak*



<sup>48</sup> Jiwda kay Jiysis nup angyak, “Nand bi Samariya nimb. Nip kichekiy aban ayip angyambun ak, niñind apun rek?”

<sup>49</sup> Angey angak, “Yip kichekiy ma aban ayip. Bapiy nup yimb ak dand aranimbiyn ak pen; nimb yimb yip ak dand apyopim. <sup>50</sup> Yimb yand ak key dand araniyn angyi ma niñbiyn; Biyomb biynimb yerer gipay gok niñrep gip ak, yimb yip ak aranan angyi niñimb. <sup>51</sup> Nimbip niñind aspiyn: Biynimb an minim yip ak diy kisen giningamb ak, ma kumningamb, perper nep mindeningamb angak.”

<sup>52</sup> Jiysis kun angek, nup angyak, “Ebrahim kumek, bi Gor minim angep gunap kunep kumyak ak, yergiy nand pen apan, ‘Minim yip diningambim ak, ma kumningambim apan?’ Kun ak chin niñbun, niñind nip kichekiy aban ayip. <sup>53</sup> Bapiy chin Ebrahim sek, bi Gor minim angep gunap sek kumyak ak; kiyk bi sikoy, yand biyomb angyi niñban?”

<sup>54</sup> Angey, Jiysis angak, “Yimb yand key dand araningayn ak tep ma giningamb. Bi yimb yip dand aranimb ak, Bapiy yand. Nimbik nup Bapiy chin apim ak pen; <sup>55</sup> nup ma niñbim. Yand mey nup niñbiyn. Pen nup ma niñbiyn angingayn ak, nimb tom gipim rek giningayn. Kun ak nup niñbiyn ak mey, minim angyi rek dipiyn. <sup>56</sup> Pen Gor wosrey nap Ebrahim nup, miñiy yand ap mindpiyn biy winingamb angek, niñind angyi angyi, gos sek mindiy miñmiñ gak ak mey, yand apen nup tep yimb gak angak.”

<sup>57</sup> Kun angek, Jiwda biyomb gok minim nup kun ak ninrep ma giy angyak, “Simiy nak ñin jiwiy ominjal rek ma mindpan ak pen, yergiy Ebrahim wosrey kondon okok mindyngip anup ninrik angyi aspan?”

<sup>58</sup> Angeyak, kuyip angak, “Nimbip ninind aspiyn. Yand bi perper mindep ak mey, yand mindnikniñ, Ebrahim nup kisen tikyak angak.”

<sup>59</sup> Kun angek, Gor rek mey minim kun ak kun giy apkop angyi, nup kamb jiw pikayning geyak, Gor angnep korip mingan mindek ak siling ay mis amnak.

## 9

### *Bi Windin Koysek Tikyak Bap, Jiysis Gek Sun Ayak*

<sup>1</sup> Pen Jiysis binuk gok yip amyng, bi windin koysek tikyak bap mindek. <sup>2</sup> Bi kun ak ninjiy, binuk gok Jiysis nup angyak, “Tiysa! Tap siy tap timey an gek, bi kun biy windin nup ak koy gak? Nuk key akan, nop nonim ger gak?”

<sup>3</sup> Angeyak, Jiysis angak, “Windin nup koy gak ak, nuk key akan, nop nonim tap siy tap timey ger ma gak. Yand nup gen sun ayek, biynimb gok ninjiy, Gor Biyomb yimb mindip ak ninyan angyi mey, windin nup kun ak koy gak. <sup>4</sup> Miñiy melik mindip rek, bi yip yokek winik ak, wong nup ak ginjun. Yenen, nimb ninbim; kisyim apek wong gep rek ma ayningamb. <sup>5</sup> Yand mankumb biy mindpiyn rek, biynimb gok melik kiyk ak mindpiyn angak.”

<sup>6</sup> Jiysis minim kun ak angyi, man biyan kiñuk giy, gek wilemb ayek diy, bi windin koy gak anup windin ak wiykiy angak, <sup>7</sup> “Saylom chemb amiy, jomluk ak ñiñg ayoknimin angak.” Kun giy angyokek, am ñiñg ayokiy windin ak ninying, korip nuk owak.

<sup>8</sup> Pen biynimb korip layn nuk yip jimñiy gok sek, biynimb okok kuyip tap nen asimbi angyingip gok sek key angnin angnin giy angyak, “Bi biy mey, bi bisinjing mindying tap nen asimbi angyingip ak rek ayip?” <sup>9</sup> Angey, gunap angyak, “Yaw. Mey bi kun anep angyak.” Gunap pen angyak, “Mer. Bi kun ak rek ayip ak pen, bi biy key angyak.” Kun angyey, bi kun ak nuk key angak, “Yand mey bi kun ak nep angak.” <sup>10</sup> Angek, nup angyak, “Windin nip ak yergiy sun ayip?” <sup>11</sup> Angey angak, “Bi Jiysis apay ak, man biyan kiñuk giy, gek wilemb ayek, diy windin yip ak wiykiy angyi, ‘Am Saylom chemb biyan ñiñg ayoknimin angek,’ am ñiñg ayokiy day windin yimb ninbiyn angak.” <sup>12</sup> Angek angyak, “Bi kun ak miñiy akay?” Angey angak, “Ma ninbiyn angak.”

### *Bi Peresiy Gok Bi Windin Koy Gak Ak Yergiy Sun Ayip Angyak*

<sup>13-14</sup> Pen Jiysis gek windin ninak kun ak, Jiwda lotiw ñin ak gak ak mey, biynimb gunap bi kun anup dand Peresiy kay mindeyak ak amey, <sup>15</sup> nup angyak “Yergiy windin ninban?” Angey angak, “Jiysis man ak diy, windin yip ak wiykamb, am windin ak ñiñg ayokiy, windin yimb ninbiyn angak.”

16 Kun angek, bi Peresiy gunap angyak, “Lotiw ñin ak kun gip rek, Gor nup yokamb ma wip angyak.” Angeyak, bi kiyk gunap pen angyak, “Bi tap siy tap timey gep bap mindombikop ak; yergiy tap mageprek kun ak gipkop angyak.” Kun angyi kiyk keynep, asik keykey ayak. 17 Bi Peresiy gok, bi kun anup tip angniniy angyak, “Bi windin nip gek ninban kun ak, nup bi yerip angyi ninban?”

Angey angak, “Yand ninbiyn ak, nuk bi Gor minim angep bap angak.”

18 Pen Jiwda biyomb gok, Jiysis gek suñ ayak minim ak ma diy, nop nonim kuyip suk angey aperik ngyak, 19 “Ñi biy ñi nirik?” Angey angrik, “Yaw! Ñi chir angrik.” Anger angyak, “Nup windin koysek tikrik?” Angey angrik, “Yaw! Nup windin koysek tikruk angrik.” Kun anger angyak, “Kun ak yergiy windin yimb ninimb?” 20-23 Pen kiyk ber ninrik: Jiwda biyomb kun gok, nind minim kilis ar bap angyi angyak, “Biynimb Jiysis nup bi kiyn yomb key yimb angyi ninningambay gok, lotiw korip chinup ak ma winingambay angyak.” Kun ak kiyminay pirikrik rek, Jiysis gek suñ ayip angyi ma angrik, “Ñi ak windin koysek tikruk ak pen, miñiy yergiy windin yimb ninimb ak ma ninbur; nuk ñiskoy mer ak, nup key angninem, angniningamb angrik.”

24 Kun angerik, biyomb gok bi kun anup tip ak suk angey apek angyak, “Nip suñ ayip kun ak, Gor nup yimb anep dand aranimin. Chin ninbun, bi Jiysis kun ak, bi tap siy tap timey gep angyak.”

25 Kun angey, kuyip pen angak, “Nuk bi tap siy tap timey gep bap akan ma ninbiyn; pen nind

windin koy mindenik, miñiy niñrep gipiyn ak niñbiyn angak.”

<sup>26</sup> Angek angyak, “Nip yerer gip? Pen yergiy gamb windin yimb niñban?”

<sup>27</sup> Angey angak, “Nimbip mindarik angñen niñbim ak pen, yenen tip ak niñun angiy aspim? Nimbik kunep binuk mindniñg gos niñbim?”

<sup>28</sup> Kun angek, nup ang giy angyak, “Nand bi kun ak binuk. Pen chin Mosis binuk. <sup>29</sup> Gor Mosis nup minim angñek angyiñgip ak niñbun ak pen; bi biy akay nimb wip?”

<sup>30</sup> Angeyak angak, “Ayaw-ey! Nuk windin yip ak gek suñ ayip ak pen; akay nimb angiy ma niñbim!

<sup>31</sup> Pen chin niñbun; tap siy tap timey giyiñg, Gor nup angniñon ma niñniñgamb; biynimb mindrep gipay gok nep angniñey, angniñgambay rek giniñgamb. <sup>32</sup> Miñmon alwol gayak ñin ak tikiy, mind dand apiy mindpun ñin biy, biynimb windin koysek tikyak bap gey suñ ma ayak. <sup>33</sup> Bi kun ak Gor yokek ma opkop ak, biynimb gok gek kun giy suñ ma aypikop angak.”

<sup>34</sup> Kun angek angyak, “Nanim nip tikak ñin ak, bi tap siy tap timey gep ak tikayak ak pen; chinup minim angñiniñg gispan?” Kun angiy, Jiwda nan-gep korip biy tip ma winiñgamban angiy, nup angyokyak.

### *Jiysis Nup Gosimb Ma Niñbay Gok Windin Koy Rek Mindpay*

<sup>35</sup> Pen Jiysis bi kun anup angyokyak minim ak niñiy, am nup piyow niñiy angak, “Nand Bi bap Ñinuk ak nup gosimb niñban?”

<sup>36</sup> Angek angak, “Bi kun ak mey ak angey, nup gosimb niñnim angak.”

<sup>37</sup> Kun angek, Jiysis angak, “Bi kun ak mindarik niñban. Mey nand yip minim aspiyr biy angak.”

<sup>38</sup> Kun angek, Jiysis mindek kiñiñ siñak kongim yimiy angak, “Biyomb! Nip gosimb niñbiyn angak.” <sup>39</sup> Angek, Jiysis angak, “Yand opiyn rek, biynimb mankumb biy yerer giy rek mindpay ak niñningambay. Biynimb mindrep ma gipun apay gok, windin sek rek ayniñgamb; biynimb mindrep gipun apay gok, windin koy rek ayniñgamb angak.”

<sup>40</sup> Kun angek, bi Peresiy mañ kun siñak mindeyak gunap, minim kun ak niñiy angyak, “Kun apan ak, chin kunep windin koy?”

<sup>41</sup> Angey, Jiysis angak, “Nimb windin koy mindpun apkip rek, timey gipim ak, minim yomb yimb ma dipkip. Pen niñrep gipun angyiñ niñbim rek, minim yomb yimb ak diniñgambim angak.”

## 10

### *Bi Kanj Siypsiyp Mokep Angyiñ Paydon Ay Angak*

<sup>1</sup> Jiysis minim ar bap paydon ay angak, “Nimbip niñind yimb aspiyn. Bi kinjenram yipund giy miñgan ak mindakniñ, tam yesek bap talakiy amniñgambay gok, bi tap siy sinjimey dipay ak mey kun giniñgambay. <sup>2</sup> Bi siypsiyp mokep ak, wariy miñgan amniñg, yesek tam okok talakiy ma amniñgamb; kinjenram yipund giy miñgan anep amiy, amniñgamb.

<sup>3-4</sup> “Pen bi siypsiyp mokep ak amjakek, bi kinjenram kond mindep ak nup niñrep giniñgamb

rek, kinjen yikningamb. Siypsiyp gok kunep, bi kun ak menng mingan nup ak niņningambay rek, kuyip yimb angying, ponind mis amiy, nuk nind gakniņ, kiyk kisen giningambay. <sup>5</sup> Pen bi yesek bap ap angek, menng mingan nup ak ma niņningambay rek, pirik amningambay angak.” <sup>6</sup> Jiysis kun giy paydon ay angek, minim asap ar ak angyi ma tik niņyak.

*Bi Kanj Siypsiyp Mokep Tep Ak*

<sup>7-9</sup> Ma niņeyak, Jiysis tip ak angak, “Nimbip niņind yimb aspiyn. Yand mey kinjenram yipund giy ak. Biynimb kinjenram kun ak apiy amningambay gok, bap ma kurginingambay. Amiy apiy giying, tap kaskas niņningambay.

“Pen chin bi kanj siypsiyp mokep angyi nind wiyak gok, bi siypsiyp siydep ak mey, kanj siypsiyp gok minim kuyip ak ma niņyak. <sup>10</sup> Kuyip siy diniņg, timey giniņg, pikayniņg nep wiyak. Yand winik ak, kim mindiy mindrep yimb giniņgiy angyi winik.

<sup>11</sup> “Yand bi kanj siypsiyp mokep tep yimb ak. Bi kanj siypsiyp mokep kun ak, ma pirikningamb; kanj siypsiyp kond minden angyi monmon kumningamb. <sup>12-13</sup> Bi wonng maniy nep giying, kanj siypsiyp kond mindeningambay gok, bi kanj siypsiyp mokep yipund giy mer ak mey, siypsiyp gok kuyip gosimb ma niņningambay. Kayn ayndik gok niņiy, pirik ameningambay mey, siypsiyp gok kuyip yuk dam kind keykey yokningambay.

<sup>14-15</sup> Bapiy chirapiy penpen niņrep gipur rek; yand siypsiyp gok yip penpen niņrep gipun. Kun ak kuyip angyi kumningayn. <sup>16</sup> Bapiy wonng yip

angip rek, siypsiyp yand gok miñmon Jiwda biy nep mer; miñmon okok kunep diningayn. Pen kiyk minim yip ak niñningambay rek; siypsiyp tiwin nokom bap mindiy, bi mokep kiyk nokom bap nep mindiy giningamb.

<sup>17</sup> “Kuyip nen angiy kumiy tikjakningayn rek, Bapiy yip wasemb ayip. <sup>18</sup> Biynimb gunap gos kiyk niñiy gey ma kumningayn; yand key kumiyn angiy kumningayn; tikjakiyn angiy tikjakningayn. Minim kun ak rek Bapiy yip angip angak.”

<sup>19</sup> Jiysis minim kun ak kun giy angek, Jiwda kay tip ak asik pis ak key, pis ak key ay; <sup>20</sup> gunap angyak, “Nup kichekiy amban ayek, minim tom gisap ak, yenen niñsipim angyak?”

<sup>21</sup> Pen gunap angyak, “Nup kichekiy amban ayombikop; kun giy ma apkop. Pen kichekiy amban ayek, yergiy biynimb windin koy gok gek, tip ak niñbiyap angyak.”

<sup>22</sup> Pen kisen Jiwda biynimb, Gor angninep korip opyim giyak ñin ak miñiy wip angiy, Jerusalem am nan-giyak. Ñin kun ak, yombip ñin ak mey, <sup>23</sup> Jiysis Gor angninep korip mis ar “Solomon korip bandak band” angyingipay ak mindakniñ, <sup>24</sup> Jiwda biyomb gok mindek siñak apiy angyak, “Chinup gey pernep ma kond mindenjun; bi kiyn yomb key yimb mindenimin ak, misen angey niñjun angyak.”

<sup>25</sup> Angey, Jiysis angak, “Nimbip angnimbiyn ak pen, niñind angip angiy ma niñbim. Tap mageprek gipiyn ak niñiy, Gor nep angek gip angiy niñnimimb ak pen, <sup>26</sup> siypsiyp yand ma mindpim rek, yip gosimb ma niñbim. <sup>27</sup> Kanj



siypsiyp yand gok kuyip ninbiyn; kiyk pen meng minngan yip ak ninjiy, yip kindik gipay. <sup>28</sup> Kiyk yip dipay rek, gen perper mindeningambay. Nin ar yip mindpay ak, biynimb gunap ap kuyip liping dand amningiy rek ma mindip. <sup>29</sup> Bapiy bi kilis yimb ak, kuyip di yip nimb ak mey; biynimb gunap kuyip piling dand amningiy rek ma mindip. <sup>30</sup> Bapiy key, yand key mer; chirapiy bi nokom yimb angak.”

<sup>31</sup> Jiysis kun angek, Jiwda kay nup tip ak, kamb jiw pikning geyak angak, <sup>32</sup> “Bapiy angek, tap mageprek gunap keykey gipiyn. Pen gipiyn kun ak, ar akay sisker gen ninjiy, yip nang pikayning gispim?”

<sup>33</sup> Angek angyak, “Tap mageprek gipan kun gok ninjiy, nip nang pikayning ma gispun; Gor nup yimb ak ang sikoy giying, yand nuk rek angey mey, nip nang pikayning gispun angyak.”

<sup>34</sup> Kun angeyak, Jiysis angak, “Baybol buk low per apim ak, ar bap tikiy, biynimb yomb gor rek mindpim angyi tikyak. <sup>35</sup> Pen Baybol buk minim bap yesek ma angningamb ak mey, biynimb yikop wong nup giñiyingipay gok kuyip, gor rek mindpim angyi tikyak ak ninjind angyi tikyak. <sup>36</sup> Yand mankumb biy opiyn ak, Bapiy yip, wong ginimin angyi yokek opiyn. Pen nimb yerip gos ak ninjiy, Gor Ninuk mindpiyn ak nep angen, Gor nup yimb ang sikoy gisap angyi, yip nang pikayning gispim? <sup>37</sup> Wong nup ak ma gen, minim yip ak ma dinimimb; pen genim, minim yip ak dinimimb. <sup>38</sup> Pen dep rek ma ayek, tap mageprek gipiyn gok

ninji, yand Bapiy yip mindpiyn, nuk yand yip mindip ak; ninningambim angak.”

<sup>39</sup> Pen tip ak nup chichiy dun angeyak, nuk kapkap silgiy amnak. <sup>40</sup> Siling ay amiy, Joden ning tikiy pis bindon amiy, Jon mindiy biynimb ning pikniyngip miñmon tingon okok am mindek. <sup>41</sup> Biynimb kunaynep, mindek ak apiy angyak, “Jon tap mageprek gunap ma giyngip; pen bi biy nup angyi minim yerip yerip angak ak, ninind yimb angyngip angyak.” <sup>42</sup> Kun angyi, kunaynep Jiysis nup gosimb ninyak.

## 11

### *Lasaras Kumak*

<sup>1</sup> Bi bap tap gak miñmon Beteniy. Yimb nuk ak Lasaras. Bi kun ak, nunay nuk ominal mindyngipiy. Bap Mariya, bap Mata. <sup>2</sup> Mariya mey, biyn Jiysis nup tomb kind ak wel songñiy, jun kas nuk wiykyokak ak. <sup>3</sup> Lasaras nup kun giy tap gek, nunay ominal Jiysis nup minim pinji yokiy angrik, “Biyomb! Bungiy nak anup, tap yomb yimb gip angrik.”

<sup>4</sup> Pen Jiysis minim angyokrik kun ak ninji angak, “Nup tap gip kun ak pisnep kumnimun angyi ma gip. Pen Bapiy nuk key ninimb rek gek, biynimb gok yimb nup ak sek, Ninuk nup yimb ak sek dand araningambay angak.”

<sup>5</sup> Jiysis nuk Mata, Mariya, Lasaras kuyipyakam wasemb ayngip ak pen; <sup>6</sup> minim kun ak ninji, kasek ma amnak; miñmon mindyngip kun okok minek ominal sek mindiy, <sup>7</sup> binuk gok kuyip angak, “Tip ak Jiwdiya amnun angak.” <sup>8</sup> Kun

angek, binuk gok angyak, “Tiysa. Menikarik namb sinbiy, Jiwdiya biyomb gok nip kamb jiw pikning geyak ak pen; tip ak miñmon kun okok anning gispan?”

<sup>9</sup> Angeyak angak, “Nimb ninbim: minek nokom bap, tapin mindiy kisyim wip. Kun ak biynimb melik sek giranjeningambay gok, melik ak ninying tangeningambay rek, tap gunap tawey pilachakek, ma gindam pikningambay. <sup>10</sup> Pen kisyimken girangiy, melik ma ninningambay rek, tap gunap tawey pilachakek, gindam pikningambay angak.”

<sup>11</sup> Jiysis kun angyi, minim bap pen angak, “Mam chin Lasaras wisin kinjap ak amiy, nup angen tikjakningamb angak.”

<sup>12</sup> Angek, binuk gok angyak, “Biyomb. Nuk kinjap apan ak sun ayningamb angyak.” <sup>13</sup> Jiysis Lasaras kumimb angyi angak ak pen, kiyk angninyak-enj, yikop wisin kinek kun asap angyak. <sup>14</sup> Binuk gok ma niney, kuyip misen angyi angak, “Lasaras kumimb. <sup>15</sup> Pen nuk yip ma minden kumak kun ak, nimbip nen angyi miñmiñ gispiyn. Yenen, nup gen tikjakek, yip Gor Ñinuk angyi gosimb ninningambim nen, amnun angak.”

<sup>16</sup> Angek, Tomas yimb nuk bap Didiymas, numam gunap kuyip angak, “Kun ak chin Tiysa yip amiy, mangyisek kumjun angak.”

### *Jiysis Mariya Ayminay Kuyip Ninjak*

<sup>17</sup> Pen kiyk Beteniy amjakeyak, Jiysis nup angyak, “Lasaras kumek komnuk ak, ñin ominjal ominjal pandikip angyak.” <sup>18</sup> Pen miñmon Beteniy

kun ak, Jerusalem maṅ siṅak ak mey, <sup>19</sup> Lasaras kumek, Jiwda biynimb kuṅaynep, ap Mata yip, Mariya yip kuyip simb niṅiy aymindeyak. <sup>20</sup> Pen Mata Jiysis asaw anḡey niṅiy, nunay Mariya nup korip ak kirgiy, <sup>21</sup> nuk am Jiysis nup niṅiy anḡak, “Biyomb. Biy mindembinap rek, mam yand ak ma kumbikop. <sup>22</sup> Pen yand niṅbiyn: miñiy Gor nup anḡniṅeningamban, anḡniṅgamban rek giniṅgamb anḡak.”

<sup>23</sup> Anḡek, Jiysis anḡak, “Namam tip ak tikjakniṅgamb anḡak.” <sup>24</sup> Anḡek anḡak, “Yand niṅbiyn. Ñin kisen ak apek, tikjakniṅgamb anḡak.” <sup>25</sup> Anḡek, nup anḡak, “Kumiy tikjakpay ak sek, perper mindpay ak sek junj ak mey yand mindpiyn. Biynimb yip gosimb niṅbay gok, kumiy pisnep ma kumniṅgambay; <sup>26</sup> yip gosimb niṅniṅgambay rek, kim mindiy perper nep mindeniṅgambay. Minim ar kun ak niṅban?”

<sup>27</sup> Anḡek, “Yaw. Biyomb! Nip niṅbiyn; nand mey Kiyṅ yomb key yimb Gor Ñinuk mankumb biy winiṅgamb anḡyiṅgipay anep anḡak.”

<sup>28</sup> Pen Jiysis Mata nup, nanay akay anḡiy anḡniṅek, andkind nunay Mariya mindek ak amiy, nup timund simb tikiy anḡak, “Tiysa nip akay anḡiy anḡniṅsap anḡak.” <sup>29</sup> Anḡek, Mariya minim kun ak niṅiy, kasek tikjakiy, nup niṅniṅ amnak. <sup>30</sup> Jiysis pen korip ma owak; Mata niṅak tip siṅak nep mindek. <sup>31</sup> Mariya nuk kun giy kasek amek, biynimb nuk yip mindeyak gok anḡniṅyak-eṅ, chip kawrumb ar ak amjap anḡiy, kisen amniyak.

<sup>32</sup> Mariya am nup ninjiy, mindek ak jun pangiy angak, “Biyomb. Biy mindembinap rek, mam yand ak ma kumbikop angak!”

<sup>33</sup> Pen Mariya sek, Jiwda biynimb nuk yip wiyak gok sek siy angeyak, Jiysis nup miker yimb gek angak, <sup>34</sup> “Nup kombim akay?”

Angek angyak, “Apey am ninun angyak.”

<sup>35</sup> Jiysis pen siy ñiņg tikdam yokek, Jiwda biynimb gok ninjiy angyak, <sup>36</sup> “Niņim! Lasaras nup wasemb yimb ayip angyak.”

<sup>37</sup> Gunap pen angyak, “Nuk bi windin koy gip gok gek windin yimb niņbay rek; yenen tap nup gak kun ak gek ma suņ ayak?”

### *Lasaras Nup Gek Tikjakak*

<sup>38-39</sup> Kun angeyak, Jiysis nup tip ak miker yimb gek, Lasaras nup komyak bindoņ amiy angak, “Kamb yomb di chip kaw pil giyak ak diyokim angak.”

Angek, bi Lasaras kumak kun ak, nunay Mata angak, “Biyomb. Chip ak kumek komonuk, ñin omiņal omiņal pandikip ak, kuyrimey yimb winiņgamb angak.”

<sup>40</sup> Angek, pen angak, “Nip yerip angambiyn? Yip gosimb niņmindi y mey, Gor key yimb gek niņniņgamban apiyn angak.”

<sup>41</sup> Kun angek, kamb ak diyokek, Jiysis kuyongi y ninjiy angak, “Bapiy. Nip per angninēn yip niņban ak pen; <sup>42</sup> miņiy angnisipiyn ak, biynimb guniy nak nep yip yokpan ak, niņrep giniņgiy angiy aspiyn angak.”

<sup>43</sup> Kun angiy, meņg miņgan dand araniy angak, “Lasaras. Mis awan angak.” <sup>44</sup> Angek, chech

nup pipkomiya dam kaw diyak gok, kun giy mindaknin, mis owak. Apek, Jiysis angak, “Chech nup jun biyon pipkomyak ak sek, nin tomb okok pipkomyak gok sek wisik yokim angak.” Angak, angak rek giyak.

*Jiysis Nup Nangning Gos Ninjak  
(Mat 26:1-5; Mak 14:1-2; Luk 22:1-2)*

<sup>45</sup> Jiwda biynimb Mariya nup ninning wiyak kun gok, kunaynep rek Jiysis Lasaras nup gek tikjakak ak ninjiy, Gor nep nup yokek wak angiy ninjak. <sup>46</sup> Pen gunap andkind bi Peresiy gok mindeyak ak amiy, Jiysis gak kun ak angñiyak. <sup>47</sup> Angñey, bi Peresiy gok sek, bi Gor nup simbonjep yomb gok sek Jiwda kanjsol miytiy ak, ap nan-giy angyak, “Bi kun ak tap mageprek gisap ak, yerginjun? <sup>48</sup> Ninjiy kirgon; nuk kun anep gek amek, biynimb manjiysek nup biyomb chin Gor yokek wip angey, Rom biyomb gok kiyn kiyk bap key angaysipay angiy, chinup girimey giy, Gor angñep korip chinup ak girimey giy giningambay angyak.”

<sup>49</sup> Pen simiy nokom kun anep, binak Kayapas nup angayeyak, nuk bi Gor nup simbonjep yomb yimb ak mindek. Nuk miytiy namb ak tikjakiy angak, <sup>50</sup> “Nimbip sakiy ayip? Bi nokom bap kumek, chin manjiysek kim amemb rek ayningamb ak, tep yimb angak.”

<sup>51</sup> Pen angak kun ak, key ma angak; nuk simiy kun ak bi Gor nup simbonjep yomb yimb mindek ak mey, Gor ninjiy gek, Jiysis Jiwda biynimb gok kuyip nen kumingamb angiy minim kun ak angak. <sup>52</sup> Pen Jiwda nep mer: Jiysis Gor napan

nuk miñmon okok mañgiysek di jimñiy ay, kiñin nokom yimb mindeningiy rek ayek, minim kun ak angak.

<sup>53</sup> Pen Jiwda biyomb kun gok, ñin kun ak tikiy Jiysis nup yerer giy ñanġjun anġiy, anġ amiy apiy giyġipay.

<sup>54</sup> Nup ñanġning gey mey, miñmon Jiwdiya mindiy misen ma giranġyġip. Binuk gok yip jiw am, dawin Yeprim biynimb kuñay ma mindyġipay gol sinak mindyġipay.

<sup>55</sup> Pen Jiwda ñin yomb Pasopa anġyak ak mañman ġakniñ, suñ mindonjun anġiy, biynimb kuñaynep miñmon siskoy kiyk okok nimb Jerusalem apiy, Gor nup tap gunap pik simbong ñiyġing mindeyak. <sup>56</sup> Pen ap Gor anġniñep korip miñgan ak mindiy, Jiysis nup niñun anġiy, pen anġniñek pen anġniñek giy anġyak, “Nimb yerip gos niñbim? Nuk Pasopa ñin biy winġgamb akan mer anġyak.” <sup>57</sup> Yenen: Bi Gor nup simbongep yomb gok sek, bi Peresiy gok sek minim kilis bap anġiy anġyak, “Nimb Jiysis nup niñiy, ap chinup anġenimimb, nup am dand winġgambun anġyak.”

## 12

### *Mariya Jiysis Nup Wel Ayñak* (*Mat 26:6-13; Mak 14:3-9*)

<sup>1</sup> Pasopa tap niñning giyak ak, ñin onep kanġol anep mindakniñ, Jiysis Lasaras nup ġek tikjakak miñmon ak amnak. Miñmon kun ak yimb Beteniy.

<sup>2</sup> Amek, tap yomb niñun anġiy, Lasaras ak, Jiysis ak, biynimb gunap sek pom yomb ar ak bisinġ mindyakniñ, Mata keñmañgiy gok bilok

ñak. <sup>3</sup> Nunay Mariya pen, wel kuyrep maniy yomb yimb tawpay bap dapiy, Jiysis tomb ar ak songñiy, jun kas nuk ak diy wiykak. Kun gek, wel kuyrep kun ak, korip miñgan kun ak mangiysek tawek amek, <sup>4</sup> Jiwdas Yiskariyot, Jiysis binuk, nup kisen mimuñg gak ak angak, <sup>5</sup> “Maniy yomb yimb tawpay wel kun biy rek yokiy, maniy diy, biynimb tap ma mindip gok kuyip ñimbinup ak tep angak.” <sup>6</sup> Nuk kun angak ak pen, biynimb tap ma mindip gok kuyip ñining ma angak; maniy wand ak dand tanjiy, gunap kapkap siy diyiñgip rek kun angak.

<sup>7</sup> Pen Jiysis angak, “Mariya nup ma angan. Wel kun ak yip komniñgambay ñin ak ayñining dayak ak mey, miñiy dap ayñimb. <sup>8</sup> Pen nimb biynimb yimgeprek gok yip, per mindeniñgambim; yand nimb yip per ma mindeniñgayn angak.”

### *Lasaras Nup Kapkap Ñanğun Anjiy Niñyak*

<sup>9</sup> Jiysis ap mindip miñmon Beteniy anğey niñiy, Jerusalem biynimb kuñaynep niñning wiyak. Pen nup nep niñning ma wiyak; Lasaras bi Jiysis gek tikjakak anup kunep niñning wiyak. <sup>10-11</sup> Pen Lasaras nup gek tikjakak rek, biynimb kuñaynep Jiysis nup gosimb niñeyak, bi Gor nup simbonğep yomb gok, Lasaras nup kunep ñanğun anjiy gos ak niñyak.

*Kiyñ Yomb Key Yimb Chin Ak Anğyakniñ  
Jerusalem Amnak*

*(Mat 21:1-11; Mak 11:1-11; Luk 19:28-40)*



<sup>12</sup> Minek, biynimb Pasopa tap ñiñning wiyak gok, Jiysis Jerusalem asaw angyey ninjiy, <sup>13</sup> nup am ninun angyi, alband kas tik dand apying, suk yomb angying angyak:

“Gor nup yimb ak dand aranjun!

Binuk, chinup Yisrel biynimb kond mindeningamb ak yokek wip.

Bi kun biy mey: kiyñ chin mindeningamb.

Gor nup kond mindonimuñ angyak.”

<sup>14</sup> Jiysis dongiy marip ar bisgiy amnak ak; Baybol buk ak nind tikiy angyak rek nep gak. Minim kun ak tikiy angyak,

<sup>15</sup> “Sayon biynimb. Ma piriknimimb. Kiyñ nimb ak dongiy marip ar ak bisgiy asaw angyak.”

<sup>16</sup> Gak ñin kun ak, binuk gok Gor giningamb angak rek nep gisap angyi ma niñyak; pen kisen Jiysis kumiy tikjakek mey, Baybol buk ak tikiy angyak rek giyak kun ak, niñrep yimb giyak.

<sup>17</sup> Pen biynimb Jiysis Lasaras nup gek tikjakek niñyak gok, minim kun ak anğ amiy apiy gi mindeyak ak mey, <sup>18</sup> biynimb kuñaynep tap mageprek gak kun ak ninjiy, Jerusalem kirgiy, nup kinjeñnamb ak niñning amniyak. <sup>19</sup> Pen bi Peresiy gok ninjiy, kiyk nep minim angyi angyak, “Niñim! Gi mer niñiy kirpun. Biynimb mankumb biy mañgiyseki nup kindik gispay angyak.”

### *Griyk Biynimb Jiysis Nup Niñning Wiyak*

<sup>20</sup> Pen Pasopa ñin ak asaw angyi, Gor nup simboning Jerusalem wiyak ñin kun ak, Griyk biynimb gunap sesek wiyak. <sup>21</sup> Biynimb kun gok, bi Piyliy miñmon nuk Betsayda Galiyliy propens

nimb ak mey, ap nup niñiy angyak, “Bunjiy. Chin Jiysis nup niñning aswun angyak.”

<sup>22</sup> Kun angey, Piyliyp am Enjriw nup minim kun ak angniy, omiñal giy amiy Jiysis nup angnirik. <sup>23</sup> Angnier, Jiysis angak, “Miñiy Bi bap Ñinuk ñin yomb nuk ak wip ak mey, Nop gek yimb nup dand araningambay. <sup>24</sup> Nimbip niñind yimb aspiyn. Wiyt manjiy ak man biyan yapek lum ñey nep, jakiy manjiy kuñaynep piyningamb. Pen man biyan ma yowningamb ak, tap bap ma giningamb. <sup>25</sup> Biynimb man ar biy mindrep ginjun angyi nep niñiy gey amningamb gok, mindrep ma giningambay; pen biynimb man ar biy mindrep giningambun akan, mindrep ma giningambun ak tap yikop angyi niñningambay gok; permindep ak diningambay. <sup>26</sup> Pen biynimb yip direp gining, minim yip ak kindik giningiy. Yip chingiy mey; akay mindeningayn ak, yip nep mindoningambun. Pen Bapiy biynimb yip direp giningambay gok kuyip direp giningamb.

### *Jiysis Kumningayn Angyi Minim Angak*

<sup>27</sup> “Miñiy yip miker gisap ak yerip angnim? Bapiy yip miker ñining gispan ak, kirgan angnim? Mer! Kun ma angnim. Miker kun ak dining ownik. <sup>28</sup> Bapiy! Gos nand niñban rek yip gey, yimb nip ak aranimuñ angak.”

Kun angakniñ, minim bap semb biyon nimb angak, “Yand genik yimb yip aranak ak pen; tip ak kunep geningayn araneñ niñningambay angak.”

<sup>29</sup> Pen biynimb mindeyak gok minim kun ak niñiy, gunap angyak, “Timuk asap angyak,” gunap angyak, “Enjol ak, Jiysis nup minim gunap angyip angyak.”

<sup>30</sup> Kun angeyak, Jiysis kuyip angak, “Minim kun ak yip niñan angyi ma angyip, nimbip niñim angyi angyip. <sup>31</sup> Yenen: miñiy biynimb gok kuyip angyi giniñgayn rek, Gor kuyip pen giniñgambay ar ak niñiy mey, kuyip bilok keykey ayniñgamb. Miñiy gen, bi biynimb mankumb biy nimb gok kuyip kond mindip ak, apyap pikniñgamb. <sup>32</sup> Yip mon kiros bak biyon ñanğbirik ayey, arachak Bapiy ker amen mey, biynimb miñmon keykey yip gosimb niñniñgambay angak.” <sup>33</sup> Pen Jiysis minim angak kun ak, chinup nen angyi kumniñgamb rek angak.

<sup>34</sup> Pen biynimb kuñaynep ap mindeyak kun gok, nup pen angyak, “Low minim buk chin ak tikiy angyak, Jiwda Kiyñ yomb key yimb ak pernep mindeniñgamb angyak ak pen, yergiy apan, ‘Bi bap Ñinuk nup mon kiros bak biyon ñanğbirikniñgambay apan?’ Pen Bi bap Ñinuk apan ak, anup apan?”

<sup>35-36</sup> Angeyak, “Bi meliksek ak, nimb yip yep sikoy won bap nep mindeniñgamb. Mindip won biy nup chingiy mey, melik pis ak mindiy, akay amjipun angyi niñrep giniñgambim. Mer ak, kisyim ap nimbip yiwiñg dek, piñiy aran apyan gi mindeniñgambim. Kun ak, bi meliksek ak nup mindip won biy chingiy, biynimb meliksek gok mindenimimb angak.”

*Jiwda Biynimb Jiysis Nup Ma Gos Niñyak*

Jiysis minim kun ak anġiy, nup miluk niņyak rek, yip ma niņyaŋ anġiy am wikan bap key weyiŋg mindek. <sup>37</sup> Tap mageprek gok windin yirik ar kuyip ak gek niņyiŋgipay ak pen; nup gosimb ma niņyak. <sup>38</sup> Giyak kun ak, bi Gor minim anġep Asaya Baybol buk tikiy anġak rek nep giyak. Minim kun ak tikiy anġak:

“Biyomb. Minim nip kuyip anġñimbun ak ma dipay. Pen nand gipan ar ak niņiy, nip gosimb ma niņbay anġak.”

<sup>39</sup> Pen nup gosimb ma niņyak kun ak, Asaya minim ar bap tikak rek giyak. Tikiy anġak:

<sup>40</sup> “Gor Yisrel biynimb gok kuyip gek, windin koy rek mindey, kuyip gos timund teprep ak ma ñiņiŋgamb. Yenen: nuk anġak, kuyip gen windin ma niņiy, gos timund teprep ak ma niņiy, nup ker amon chinup suŋ ayiņiŋgamb anġiy, yip ker ma wiņiŋgambay anġak.”

<sup>41</sup> Asaya wosrey minim anġiy tikak kun ak, Jiwda Kiyŋ yomb key yimb ak bi teprep mindip rek ak day niņiy tikak.

<sup>42</sup> Pen maŋiysek Krays nup ma kirgiyak. Bi yomb yomb gunap sek nup gosimb niņyak ak pen; bi Peresiy gok chinup pisnep anġyokey, kisen nan-gep korip ak ma amniŋgambun anġiy, nup gosimb niņyak ak pen, biynimb gok kuyip misen ma anġñiyak. <sup>43</sup> Giyak kun ak; Gor niņek tep ginimuŋ ar ak kirgiy, biynimb gok yimb chinup dand araniyaŋ anġiy giyak.

*Jiysis Anġip Ar Ak Ma Diy Kor Niņiņgambay*

<sup>44</sup> Pen Jiysis menḡ miḡan dand araniy aḡgak, “Biynimb an yip gosimb niḡniḡgamb ak, yip nep mer; Bi yip aḡyokek winik ak nup kunep gosimb niḡniḡgamb. <sup>45</sup> Yip niḡiy mey, Bi yip aḡyokek winik ak nup kunep niḡbay. <sup>46</sup> Yand biynimb mankumb biy, melik kiyk ak opiyn. Biynimb yip ker opay gok, kisyimnamb okok ma mindeniḡgambay.

<sup>47</sup> Yand winik ak biynimb okok kuyip kor giniḡ ma winik; di Bapiy yip jimñiy ayniḡ winik. Biynimb minim yip niḡiy ma diniḡgambay gok, kuyip kor ma giniḡgayn. <sup>48</sup> Pen biynimb minim yip kirgiy, yip ma dipay gok ñin yomb kisen ak apek, Bapiy minim aḡñimbiyn ar ak diy, kuyip kor giniḡgamb. <sup>49-50</sup> Yenen: minim apiyn gok, key niḡiy ma apiyn; Bapiy minim nup ak niḡey, nuk gek perper mindeniḡgiy aḡgiy, minim nup ak diy apiyn aḡgak.”

## 13

### *Jiysis Binuk Gok Tomb Kuyip Wasyim Gak*

<sup>1</sup> Ñin yomb Pasopa ak toy rek mindakniḡ, miñiy rek ak siypsiyp ñiluk ma ñiḡyak won ak, Jiysis niḡak: Nop nup mankumb biy aḡgayak ñin ak pandikek, andkind Nop ker amemb ñin ak owak. Pen biynimb nuk man ar biy wasemb yimb ayiḡip gok, wasemb ayiḡ nep mind mind, nup ñaḡ ayey kumiy Nop ker amnak. <sup>2</sup> Seytan pen, Saymon ñinuk Jiwdas Yiskariyot nup gos ñek, Jiysis nup yergiy di biyomb gok kuyip ñiniḡgayn aḡgiy, gos ak nind nep niḡek; kisen mey tap ñiḡniḡ bisgiyak. <sup>3</sup> Gor tap yerip yerip okok

manġyseġ di Ñinuk nup ñin ar ak ayak ak mey, kumiy andkind Nop ker amning gak rek niñiy, <sup>4</sup> tikjak chech paryomb nuk ak tunġasikiy, tawil ak simbnanġ rek pongay, <sup>5</sup> ñiñġ ak diys miñġan ak pañġiy, binuk gok kuyip tomb ñiñġ ay yokyiñġ, tawil pañġak kun ak wiykyiñġ gak.

<sup>6</sup> Kun gi dap dap, Saymon Piyta tomb nup ak ñiñġ ay yokiyn anġek anġak, “Biyomb. Tomb yip ak ñiñġ ay yokniñġ gispan?”

<sup>7</sup> Anġek, Jiysis anġak, “Miñiy gispiyn ak ma niñban ak pen, mindiy niñniñġamban anġak.”

<sup>8</sup> Anġek, Piyta anġak, “Biyomb! Tomb yip ak ñiñġ ma ay yokniñġamban. Mer yimb anġak.”

Anġek, Jiysis anġak, “Tomb nip ma ñiñġ ay yokniñġayn ak; bi yand yimb ma min-deninġamban anġak.”

<sup>9</sup> Anġek, Saymon Piyta anġak, “Biyomb! Tomb yip anep ma ñiñġ ay yoknimin; ñin kind gok sek, jun ak sek ñiñġ pikñinimin anġak.”

<sup>10-11</sup> Kun anġak ak pen, Jiysis anġak, “Biyimb gok ñiñġ pikyokey, mumbwak okok manġyseġ tep mindip ak pen; kinjeñ ġirañġey tomb kind ak gach ġip rek, tomb kind anep ñiñġ ay yokpay anġak.” Pen Jiysis bi nup mimuñġ ġiniñġ gak ak niñak ak mey anġak, “Nimb ġunap gach ma mindip; nokom bap nep gach sek mindip anġak.”

<sup>12</sup> Pen tomb kuyip ak ñiñġ ay yokdiy, chech tunġasik ayak ak ay, am bisġiy anġak, “Nimbip tomb ñiñġ ay yokpiyn minim kiñiñ ak, niñbim akañ? <sup>13</sup> Yip Tiysa anġiy, Biyomb anġiy ġipim ak, niñind apim. <sup>14</sup> Kun ak yand Biyomb mindiy,

tomb nimbip ñiṅg ay yokpiyn ak, nimb namam gunap kuyip tomb ak ñiṅg ay yoknimimb. <sup>15-16</sup> Nimbip niṅind yimb aspiyn: biyomb kond mindep gok sikoy, biynimb woṅg kuyip giñimbay gok yomb ma mindpay. Pen bi minim yokpay gok sikoy, biynimb minim kuyip dand ambay gok yomb ma mindpay. Kun ak yand Biyomb nimb mindiy, monmon woṅg giñimbiyn rek, nimb kunep ginimimb. <sup>17</sup> Miñ tep ar kun ak aṅṅambiyn niṅbim ak mey; ar kun ak gem amek tep giniṅgamb.

<sup>18</sup> “Pen nimbip dipiyn gok, niṅrep gipiyn ak mey, maṅgiysek gek tep giniṅgamb aṅgiy ma aspiyn. Bi bap yip mimuṅg giniṅg gisap ak, Baybol buk ak tikiy aṅgyak rek nep giniṅgamb. Minim kun ak tikiy aṅgyak, ‘Bi yand yip tap jimñiy ñimbur ak, tuṅgandikiy yip timey gisap aṅgyak.’ <sup>19</sup> Nimbip nind kun giy aspiyn ak mey, kisen gek, Biyomb aṅgak rek nep gisap aṅgiy, yand Biyomb yerip rek mindpiyn ak niṅiy, yip gosimb niṅniṅgambim.

<sup>20</sup> “Pen nimbip niṅind yimb aspiyn: biynimb yand gunap aṅgyoken amey, biynimb kuyip dipay gok, kuyip nep mer; yip sek dipay. Pen yip dipay gok, yip nep mer; Bi yip yokek winik anup sek dipay aṅgak.”

*Jon Jiysis Nup, An Nip Mimunṅ Giniṅgamb Aṅgiy Aṅniṅak*

*(Mat 26:20-25; Mak 14:17-21; Luk 22:21-23)*

<sup>21</sup> Jiysis minim kun ak aṅgek, nup miker yimb gek aṅgak, “Nimbip niṅind yimb aspiyn: nimb bap yip mimuṅg gem ñaṅniṅgambay aṅgak.”

<sup>22</sup> Kun angek, binuk gok an nup asap angyi, gos par ayiᅅg penpen niᅅyak. <sup>23</sup> Pen Jiysis binuk wasemb yimb ayiᅅgip ak, kiᅅniᅅ siᅅak biᅅiᅅg mindek ak mey, <sup>24</sup> Saymon Piya bi kun anup ᅅin anep yomiy angak, “An nup asap ak anᅅniᅅan angak.”

<sup>25</sup> Angek, Jiysis mindek siᅅak bibenind amiy angak, “Biyomb! Bi kun ak an nup apan?”

<sup>26</sup> Angek angak, “Bi bired ak diy, ᅅiᅅg sup biyaᅅ tawiy ᅅiᅅniᅅgayn anep angak.” Kun angyi bired ak diy, di ᅅiᅅg sup biyaᅅ tawiy, di Saymon ᅅinuk Jiwdas Yiskariyot nup ᅅek ᅅiᅅak. <sup>27</sup> Seytan pen won kun anep, ap Jiwdas nup molik sikakniᅅ, Jiysis nup angak, “Giniᅅ gispan ak, kasek gan angak.” <sup>28-30</sup> Angek, Jiwdas mis amnakniᅅ, day kisyim owak. Pen binuk gunap, Jiwdas nup yenen kun asap angyi ma niᅅyak. Kiyk anᅅniᅅyak-eᅅ, nuk maniy wand kond mindip rek, Pasopa tap ᅅiᅅniᅅgambun gok tawaᅅ angyi akaᅅ; biyᅅimb tap ma mindip gok kuyip, maniy gunap ᅅaᅅ angyi asap angyak.

### *Low Kisenimb Ak*

<sup>31</sup> Jiwdas kun giy mis amnakniᅅ, Jiysis angak, “Miᅅiy bi bap ᅅinuk, Nop anᅅip rek geᅅniᅅgamb mey, Nop gek yimb nup araniᅅgamb. <sup>32</sup> Pen ᅅinuk yimb ak araniᅅgamb rek, Nop yimb ak kunep araniᅅgamb ak mey, miᅅiy ᅅin biy nep Nop gek, ᅅinuk nup yimb ak araniᅅgamb.

<sup>33</sup> “ᅅapan yand guniy! Nimb yip tapin ma mindeniᅅgayn. Amen, yip piyow mer niᅅniᅅgambim. Jiwdas kay kuyip apiᅅn rek, nimbip kunep aspiᅅn.



Yand amjipiyn ar ak, kisen amnimimb rek ma ayniᅅgamb.

<sup>34</sup> “Pen miñiy nimbip low kisenimb bap aᅅᅅniᅅg gispiyn. Low kisenimb kun ak mey, nimb key penpen wasemb aynimimb. Yand nimbip wasemb aypiyn rek, nimb kunep penpen wasemb aynimimb. <sup>35</sup> Kun geniᅅgambim, biynimb gok yip ker mindpim ak niᅅrep giniᅅgambay aᅅgak.”

*Jiysis Piya Nup, Bi Kun Ak Ma Niᅅbiyn Aᅅᅅniᅅgamban Aᅅgak*

*(Mat 26:31-35; Mak 14:27-31; Luk 22:31-34)*

<sup>36</sup> Kun aᅅgek, Saymon Piya aᅅgak, “Biyomb. Nand akay amniᅅg gispan?”

Aᅅgek, Jiysis aᅅgak, “Yand amjipiyn okok miñiy yip kindik ginimin rek ma ayip. Pen kisen mey, yip kindik giniᅅgamban aᅅgak.”

<sup>37</sup> Aᅅgek, Piya aᅅgak, “Yenen nip miñiy kindik ma giniᅅgayn? Nip konden yip ñaᅅgayniᅅgambay ak, minim ma mindip aᅅgak.”

<sup>38</sup> Aᅅgek, Jiysis pen aᅅgak, “Nand yip nen kumiyn aᅅgiy gos nokom niᅅban? Nip niᅅind yimb aspiyn; kakaruk kisen suk aᅅᅅniᅅgamb; nind nep, yand nup ma niᅅbiyn aᅅgiy, won omiᅅal nokom aᅅᅅniᅅgamban aᅅgak.”

## 14

*Jiysis Mey, Kinjeᅅram Gor Ker Amemb Ak*

<sup>1</sup> Pen Jiysis aᅅgak, “Gos yomb ma niᅅnimimb. Bapiy nup gosimb niᅅiy, yip gosimb niᅅiy ginimimb. <sup>2</sup> Bapiy korip nuk ak, tip kuᅅaynep mindip. Yand amiy, tip nimbip wikan gunap

gayrep geniḡayn. Pen tip kuḡay ma mindom-bikop ak, nimbip ma apnip. <sup>3</sup> Yand am tip nimbip ak gayrep giy mey, apiy nimbip poḡind amniḡayn. <sup>4</sup> Amniḡ gispiyn kinjeḡ ar ak nimb niḡbim aḡgak.”

<sup>5</sup> Jiysis kun aḡgek, Tomas aḡgak, “Biyomb! Akay amjipan? Chin ma niḡbun. Kun ak yergiy, kinjeḡ amniḡgamban ar kun ak niḡiy amniḡgambun aḡgak.”

<sup>6</sup> Aḡgek aḡgak, “Yand nep mey, kinjeḡram ak; yand nep mey minim yipul yimb ak, yand nep mey, gen biynimb perper mindeniḡgambay. <sup>7</sup> Yip niḡrep giy mey, Bapiy nup kunep niḡrep gipkip. Pen maḡ mindip, yip niḡrep giniḡgambim rek, nup kunep niḡrep giniḡgambim aḡgak.”

<sup>8</sup> Kun aḡgek, Piyliyp aḡgak, “Biyomb! Nap nup chinup yomniḡgamban ak, tep aḡgak.”

<sup>9</sup> Aḡgek, Jiysis aḡgak, “Piyliyp. Nimb yip per mindpiyn ak pen, yip ma niḡiy kun aspan? Biynimb yip niḡbay gok, Bapiy nup niḡbay. Kun ak yergiy aspan, ‘Bapiy nup chinup yomey niḡjun aspan?’ <sup>10</sup> Yand Bapiy yip mindpiyn; nuk yand yip mindip. Kun ak yenen, Nop yip apiymiḡay giy mindpiyr aḡgiy gos ak ma niḡban? Minim nimbip apiyn gok, yand keynep ma apiyn; Bapiy yip apur. Pen tap yerip yerip gipiyn gok, keynep ma gipiyn; Bapiy yip nep gipur. <sup>11</sup> Kun ak yand Bapiy yip mindpiyn; nuk yand yip mindip minim ak, niḡind aḡgiy niḡnimimb. Pen gos kun ak niḡep rek ma ayek, yerip yerip gipiyn gok niḡiy, Nop yip mindiy mey, kun gip aḡgiy gos ak niḡnimimb.

<sup>12</sup> “Nimbip niñind yimb aspiyn: Biynimb yip gosimb niñningambay gok, yand gipiyn rek giniñgambay. Pen Bapiy ker amniñgayn rek, nimb biy mindiy key yimb giniñgambim. <sup>13</sup> Jiysis mindip rek nip añgniñsipun añgiy, Bapiy nup añgniñeniñgambim, yand yimb nup aranañ añgiy, añgniñgambim rek giniñgayn. <sup>14</sup> Kun ak yimb yip ak diy añgniñem, añgniñgambim rek giniñgayn.

### *Nimbip Gor Kawnan Ak Yokniñgayn Añgak*

<sup>15</sup> “Yip wasemb ay mey, minim yip ak kindik giniñgambim. <sup>16</sup> Yand Bapiy nup añgniñen, bi Noman nuk ak yokek apiy, nimb yip perper mindeniñgamb. <sup>17</sup> Bi Noman kun ak mey, Gor Kawnan minim yipul yimb añgip ak nep. Biynimb yikop Gor ker ma mindipay gok, bi kun mey ak añgiy ma niñbay; windin kunep ma niñbay; añgniñey kuyip bak aynimuñ rek ma ayip. Pen nuk nimb yip mindiy, kisen pisnep bak ay mindeniñgamb ak; nup niñbim. <sup>18</sup> Kun ak nimbip pisnep kiring amen, biynimb yimgeprek ma mindeniñgambim. <sup>19</sup> Biynimb yikop Gor ker ma mindipay gok, yip yep won bap nep niñiy, kisen ma niñningambay. Pen yand bi kim mindep ak, kim mindeniñgayn rek; nimb kunep kim mindiy, yip niñniñgambim. <sup>20</sup> Ñin kun ak, yand Bapiy yip mindpur ak niñrep giniñgambim. Nimb yand yip mindpim, yand nimb yip mindpiyn ak; kunep niñrep giniñgambim. <sup>21</sup> Nimb biynimb minim yip niñiy dipim gok, yip wasemb ay mey minim yip dipim. Pen yip wasemb aypim rek, Bapiy nimbip kunep wasemb ayip. Yand pen

nimbip wasemb aypiyn rek, nimbip Gor Kawnan ak yoken, yip niṅrep giniṅgambim aṅgak.”

<sup>22</sup> Jiysis kun aṅgek, Jiwdas nup mimuṅgak ak mer: Jiwdas bap nup aṅgak, “Biyomb! Yergiy chin nip niṅrep giniṅgambun: pen biynimb yikop gok nip ma niṅniṅgambay?”

<sup>23</sup> Aṅgek aṅgak, “Biynimb yip wasemb aypay gok, minim apiyn ak niṅdipay. Kun giy niṅdey mey, Bapiy chirapiy kuyip wasemb ay, ap kiy yip mindiy, kond mindpur. <sup>24</sup> Biynimb yip wasemb ma aypay gok, apiyn rek ma gipay. Minim yip ma dipay kun ak, minim yand mer; Bi yip aṅgyokek winik ak, minim nup ak ma dipay.

<sup>25</sup> “Nimb yip mindpiyn ṅin biy, minim kun biy aṅgṅispiyn. <sup>26</sup> Amen; Bapiy nuk pen, bi Noman nimbip apiyn ak yokeningamb mey, nuk apiy nimbip kond mindakniṅ, minim apiyn gok gos niṅyṅ nep mindiy, niṅrep yimb giniṅgambim. <sup>27</sup> Amjipiyn rek, nimbip aspiyn: Gor nimbip kond mindenṅ. Minim kun ak biynimb yikop gok monmon apay rek ma aspiyn; Gor nimbip kond mindakniṅ, kapkap mindrep giy, gos yomb ma niṅnimimb aṅgiy aspiyn. Kun ak ma piriknimimb.

<sup>28</sup> “Yand amiy andkind winiṅgayn apiyn ak niṅiy, yenen simb gakniṅ mindpim. Am Nop yip mindniṅgisap aṅgiy, miṅmiṅ giyṅ nep mindembikip. <sup>29</sup> Kun ak nup ker ma ambiyn ṅin biy, nimbip aspiyn ak mey, kisen ameniṅgayn, gos okok ma piyow niṅniṅgambim; yip Gor Ninuk yimb aṅgiy; niṅrep yimb giniṅgambim. <sup>30</sup> Bi biynimb yikop gok kuyip kond mindip ak miṅiy asaw ak mey, minim paryomb aṅgnim rek ma

ayip. <sup>31</sup> Pen bi biynimb yikop gok kond mindip kun ak, kilis nuk ma mindip. Yand Bapiy anġip rek giniġayn ak mey; Bapiy nup wasemb ayypin ak niġrep giniġambay. Kun ak apem amnun.

## 15

### *Miñ Wayn Ak Sek Piñ Alik Gok Sek*

<sup>1</sup> “Yand mey miñ wayn junj ak; Bapiy mey bi wongday nop nimb ak. <sup>2</sup> Alik maġiy ma piyip gok, Bapiy nuk timbsak yokip. Pen alik piyrep gip gok, kuġaynep piynimuġ anġiy timbrik tep gek, kuġaynep piyip.

<sup>3</sup> “Nimbip minim tep anġñen niġbim rek, suġrep mindpim ak mey, ma timbsak yokniġamb. <sup>4-6</sup> Pen alik kind gok, junj ak sek jimñiy mindiy nep maġiy piyningamb; key mindiy maġiy ma piyningamb.

“Yand mey miñ wayn junj ak; nimb mey piñ alik gok. Kun ak an yip yimñiy mindeniġamb ak, maġiy kuġay yimb piyningamb; pen an yip yimñiy ma mindeniġamb ak, mon alik timbsak yokey milip giyapek, di mon danġiypay rek ak mindeniġamb. <sup>7</sup> Pen minim apiyn gok niġyinj, yip chinġiy nep mindem mey; minim yerip anġniġningambim ak; anġniġgambim rek giniġayn. <sup>8</sup> Nimb mindrep yimb giniġgambim rek, biynimb yand mindpim ak niġiy, Bapiy nup yimb ak dand araniġambay.

<sup>9</sup> “Bapiy yip wasemb yimb ayip rek, nimbip pen kunep wasemb yimb ayypin. Kun ak, penpen wasemb ayinj mindenimimb. <sup>10</sup> Yand Bapiy nup minim ak kindik gen, yip wasemb ayinj nep

mindip; kun ak minim yip ak kindik giniᅅgambim rek; nimbip wasemb ayiᅅg nep mindeniᅅgayn.

<sup>11</sup> “Pen minim aspiyn gok niᅅiy mindrep gem mey, yip tep yimb giniᅅgamb rek, nimbip kunep giniᅅgamb. <sup>12-13</sup> Pen minim bap aspiyn ak: nimbip wasemb yimb ayiᅅg, nimbip aᅅgiy kumiᅅgayn rek; nimb key kunep penpen wasemb ayiᅅg mindenimimb. <sup>14</sup> Apiyn ar ak giniᅅgambim rek, buᅅgiy yand yimb gok mindeniᅅgambim. <sup>15</sup> Miᅅiy tikiy, nimbip bi woᅅg giᅅemb ma aᅅgniᅅgayn; buᅅgiy woᅅg along yand gok aᅅgniᅅgayn. Bi woᅅg giᅅemb gok, kond mindep kiyk ak gisap ar ak, giniᅅgamb ar ak aᅅgiy, ma niᅅbay; pen Bapiy minim yerip yerip yip aᅅgᅅimb gok, nimbip aᅅgᅅimbiyn ak mey, buᅅgiy woᅅg along yand mindpim. <sup>16</sup> Nimb yip dun aᅅgiy ma dipik, gos yand key niᅅiy, maᅅgiy piy perper mindeniᅅgamb ak piyᅅniᅅgiy aᅅgiy, nimbip diy, woᅅg ar kun ak yoknik. Kun ak nimb maᅅgiy tep gok piyᅅg, Bapiy nup Jiysis biynimb nuk mindpun aᅅgiy aᅅgniᅅjeniᅅgambim, aᅅgniᅅgambim rek giniᅅgamb.

<sup>17</sup> “Kun ak nimbip aspiyn: penpen wasemb ayiᅅg mindenimimb.

*Biyᅅimb Yikop Gok Jiysis Biyᅅimb Nup Gok Kuyip Miluk Niᅅniᅅgambay*

<sup>18</sup> “Pen biyᅅimb yikop gok nimbip miluk niᅅey, gos yomb kun ak ma niᅅnimimb; Jiysis nup miluk niᅅyak rek nep chinup gispay aᅅgiy niᅅnimimb. <sup>19</sup> Pen miᅅ ar kiyk ak gembikip, biyᅅimb chin aᅅgiy, di wasemb aypiyp. Wosrey nimbip ma dinik ᅅin ak, miᅅ ar kun ak gi mindyiᅅgipim ak

pen, nimbip key niñiy denik, yip ker mindem, nimbip miluk niñbay. <sup>20</sup> Pen niñbim! Nimbip aṅgnik, ‘Bi kond mindep gok sikoy, biynimb kuyip wong giñimbay gok yomb ma mindpay aṅgnik.’ Kun ak yip timey giy, nimbip kunep giniṅgambay. Pen minim yip gok diy rek, minim nimbip gok kunep diniṅgiy. <sup>21</sup> Nimbip monmon giniṅgambay kun ak, biynimb yand mindpim rek kun giniṅgambay. Bi yip yokek winik anup, ma dipay rek kun giniṅgambay.

<sup>22</sup> “Pen yand ap kuyip minim tep ma aṅṅñembini, tap siy tap timey gipay ak, minim yomb yimb ak ma dipyap. Pen ap kuyip aṅṅñirep gen, yip ma dipay ak; minim gunap aṅgiy kim amniṅgiy rek ma ayiniṅgamb. <sup>23-24</sup> Miker yomb kun ak rek ma dipyap ak pen; ap tap mageprek gok gen niñiy yip kirpay ak, miker yomb yimb ak diniṅgambay.

“Pen yip miluk niñbay ak, yip nep mer; Bapiy nup kunep miluk niñbay.

<sup>25</sup> “Gipay kun ak, Depiyt tikiy aṅgak rek nep gipay. Nuk Jiwda kay low chin, low chin apay buk ak tikiy aṅgak, ‘Minim junj mindek mer: yip yikop nep miluk niñbay aṅgak.’

<sup>26</sup> “Pen yand am Bapiy nup aṅgen, bi Noman apiyn ak nup yokek, ap nimbip kond mindeniṅgamb. Noman minim niñind nep aṅgip kun ak, yand bi yerip rek ak, nimbip gos ñek niñniṅgambim. <sup>27</sup> Pen nimb kiñiñ giy yand yip nep mindpun ak, nimb kunep biynimb gok kuyip, yip bi yerip rek ak aṅgiy aṅṅñiniṅgambim.

## 16

<sup>1</sup> “Nimbip minim kun giy apiyn ak ninrep giy mey, kisen yergek, yip ma kirgiy, ma apyap pikningambim angyi apiyn. <sup>2-3</sup> Yenen: nimbip Jiwda nan-gep korip gok anğ mis yokiy, tip ma winimimb anğningambay. Kun anep mer; kisen Bapiy chirupapiy ma ninbay rek, gos yesek ar gok ninjiy, Gor nup tep ginimuñ angyi, nimbip pikayning nep gi mindeningambay. <sup>4</sup> Pen nimbip nind anğñispiyn ak mey, kisen yergek ninjiy, anğak rek nep gisap anğningambim.

### *Gor Kawnan Winingamb Angak*

“Pen nimb yip nep mindyngipiyn rek, minim kun ak ma anğnik; <sup>5</sup> miñiy bi yip yokek winik ak ker andkind amjipiyn rek, nimbip aspiyn. Pen nimb bap, akay amjipan angyi, ma anğniñsipim. <sup>6</sup> Amjipiyn angen ninjiy, mindmangyi nimbip ak piñiyñiy nep ayek, minim ma aspim.

<sup>7</sup> Pen amjipiyn ak, tep yimb amjipiyn. Yand amen nep mey, bi Noman nimbip kond mindeningamb ak winingamb. <sup>8</sup> Nuk apiy mey, biynimb yikop gok kuyip gos ñek, gach sek mindpay ak ninjiy, yergiy suñ-tep mindeningambay ak ninjiy, Gor niñek minim yomb mindip kiñiñ ak ninjiy giningambay. <sup>9</sup> Kun ak yip gosimb ma ninbay rek, bi Noman kun ak, kuyip gach sek mindpim anğningamb. <sup>10</sup> Yand kumiyy tikjakiy am Bapiy yip mindeningayn rek, kuyip anğningamb, ‘Biynimb suñ-tep mindning, biynimb suñ-tep nuk mindeningambim anğningamb.’ <sup>11</sup> Pen bi timey biynimb yikop gok kuyip kond mindip



ak nup, talak miŋgan ayniŋsipiyn rek, kunep aŋgningamb.

<sup>12</sup> “Minim yand kuŋaynep mindip ak pen; minim kun gok miŋiy aŋgen, niŋdinimimb rek ma ayip. <sup>13-14</sup> Pen Gor Kawnan niŋind nep aŋgip ak apiy, minim nuk key gunap diy ma gos ŋiningamb; Gor aŋgningamb minim anep gos ŋiying; nimbip kisen giningamb minim ak gos ŋek niŋningambim. Nuk minim yipul yimb ak, nimbip gos ŋek niŋiy mindrep gem, yimb yip araniŋgamb. <sup>15</sup> Pen Bapiy key, yand key mer; minim chirapiy ak ar nokom yimb mindip ak mey, Gor Kawnan nuk ak nimbip gos ŋek, minim yipul yimb yip ak niŋningambim.

<sup>16</sup> “Yep won bap mindip, yip ma yimb niŋningambim; pen kisen yep won bap mindiy, tip ak niŋningambim aŋgak.”

<sup>17-18</sup> Jiysis kun aŋgek, binuk gok kiyk keynep aŋgyak, “Sikoy won bap mindiy, Bapiy ker aniŋgayn; pen sikoy won bap mindiy, yip tip ak niŋningambim aŋgip minim ak yerip?”

<sup>19</sup> Kun aŋgiy, Jiysis nup aŋgniŋning geyak, nuk key niŋiy aŋgak, “Yep won ak yip ma niŋningambim; pen yep won bap mindiy, yip tip ak niŋningambim apiyn ak niŋiy mey, penpen aŋgniŋsipim? <sup>20</sup> Nimbip niŋind yimb aspiyn: biynimb yikop gok miŋmiŋ giningambay; pen nimbip simb gek, siy aŋg mindiy, tip ak tep gakniŋ mindeniŋgambim. <sup>21</sup> Biyn gok ŋapan ŋiŋakniŋ, gos yomb niŋbay ak pen; won ak tikey, kuyip tep yimb gip. <sup>22</sup> Nimb biyn ŋapan ŋiŋakniŋ, gipay kun ak rek gi mindpim ak pen; yip tip

ak niñem nimbip key yimb tep gek, biynimb gunap gey, miñ kun ak puñgriknimuñ rek ma ayniñgamb.

<sup>23</sup> “Nimbip niñind yimb aspiyn: ñin kun ak yip ma añgniñningambim. Miker nimbip gunap mindonimuñ, Bapiy nup Jiysis mindip rek, nip añgniñsipun añgiy, añgniñeniñgambim añgniñgambim rek giniñgamb. <sup>24</sup> Nind kun ak rek ma gipik ak pen, miñiy Jiysis mindip rek, nip añgniñsipun añgiy añgniñem, añgniñningambim rek gek, nimbip tep yimb giniñgamb.

<sup>25</sup> “Bapiy minim nup ar ak añgniñg, per minim paydoñ ay apiyn ak pen; miñiy tikiy minim kun ak rek ma añgniñgayn; misen nep añgniñgayn.

<sup>26</sup> Ñin kun ak apek, Bapiy nup Jiysis mindip rek, nip añgniñsipun añgiy añgniñeniñgambim, añgniñgambim rek giniñgamb. Pen minim apiyn kun ak yip añgniñem, yand pen nup añgniñningayn añgiy, ma aspiyn. <sup>27</sup> Bapiy nep yip yokek winik ak niñiy, yip gosimb niñbim ak mey, nuk key nimbip wasemb ayip. <sup>28</sup> Bapiy nep yip yokek, man ar biy winik ak mey, miñiy tip ak nuk ker amjipiyn aňgak.”

<sup>29</sup> Jiysis kun aňgek, binuk gok aňgyak, “Miñiy minim bak okok ay ma aspan; misen yimb aspan ak mey, <sup>30</sup> chin niñbun: nand minim okok mañgiysek niñban. Biynimb gunap minim añgniñep kiyk mindek, nip ma añgniñbay won ak, key niñiy kuyip aňgñimban. Gipan kun ak chin niñbun: nand Gor yip mindiy winak aňgyak.”

<sup>31</sup> Kun aňgeyak, Jiysis aňgak, “Kun ak miñiy niñrep gipim? <sup>32</sup> Niñim! Yep mañ mindip, yip

kirgiy keykey amem, key asiy mindeningayn. Pen key asiy ma mindeningayn; Bapiy yip mindpur rek mindoningambur.

<sup>33</sup> “Pen yand yip jimñiy mindiy, gos yomb ma niñnimimb angyi, nimbip minim angnimbiyn. Lum ar biy mindiy, nimbip miker giningamb ak pen; gos sek mindenimimb. Tap yerip yerip nimbip ginimuñ rek gok, mangyisek di talak miñgan yand ak ayningsipiyn angak.”

## 17

### *Jiysis Nop Nup Angniñak*

<sup>1</sup> Jiysis minim kun ak angyiwiy, kuyongiy niñiy angak, “Bapiy. Ñin yip angaynak ak miñiy wip. Kun ak yip angnak rek gey, Biyomb minden, yimb nip ak aranimuñ. <sup>2</sup> Yip key angnak rek, biynimb okok mangyisek niñmindi, biynimb yip angaynak gok kuyip den perper mindeningambay. <sup>3</sup> Tap gunap angninbay gok angninñiy akan; ar gunap key giy perper ma mindeningambay; nand Gor mindpan ak niñiy, yip yoknak ak niñiy mey, kuyip dor perper mindeningambay.

<sup>4</sup> “Yimb nip aranimuñ angyi yip wonq angnak ak; gi dand amiy gi diniñ gispiyn. <sup>5</sup> Miñiy gey kumen, miñmon ma gayruk ñin ak, omiñal giy Biyomb tep meliksek mindoruk rek mindonjur.

<sup>6</sup> Biynimb nip gosimb ma niñeyak yip angnak gok, miñiy yip ker mindpay. Nak ker mindembiyap ak pen, yip angenak mey, yip ker mindpay. Kuyip nand bi yerip rek ak angyi, angnirep gen, nip gosimb niñiy, minim nip ak diy kisen gipay.

<sup>7</sup> Pen yerer gipiyn ak, keynep ma gipiyn; yip gos

ñimban ar ak nep gipiyn ak niñbay. <sup>8</sup> Minim angnimin angnak gok, kuyip anğnen niñbay ak mey; nand nep yip angyokenak winik ak, kunep niñrep yimb gipay.

<sup>9</sup> “Biynimb yip angnak kun gok, biynimb nand mindpay rek, kuyip kond mindenimin angyi, nip anğniñsipiyn. Biynimb yikop gok kuyip ma aspiyn; biynimb nip ker mindpay gok kuyip, kond mindenimin angyi asipiyn. <sup>10</sup> Biynimb yand gok key, biynimb nand gok key mer, biynimb chirapiy ak mey, yimb yip dand aranbay.

<sup>11</sup> “Pen mindpan ak niniğayn rek, kiyk keynep mindeniğambay. Bapiy Gor. Nand Biyomb mindpan rek, yip angenak kunep mindpiyn ak mey, chirapiy bi nokom rek ayip. Kun ak rek kuyip kond mindenimin, kiñiñ nokom jimñiy mindeniğiy. <sup>12</sup> Yand kiy yip nep minden, bap ma kurgip; mañgysek nip chingiy mindpay. Bi yiwur diyn angyi niñimb anep, Baybol buk giniğamb angyi tikyak rek, nip ker ma mindip.

<sup>13</sup> “Pen mindpan ak niniğ gispiyn rek, miñiy kiyk niñmindyakniñ, nip minim kun biy anğniñsipiyn. Anğniñsipiyn kun ak niñey, yip tep gisap rek, kuyip kunep ginimuñ angyi aspiyn. <sup>14</sup> Minim nip ak anğnen niñbay rek, biynimb yikop gok, kuyip miluk niñbay. Yand bi yikop nip gosimb ma niñimb bap rek ma mindpiyn ak mey, kiyk kunep mindey kuyip miluk niñbay. <sup>15</sup> Pen kuyip dand amey, biynimb yikop gok yip ma mindeniğiy angyi ma aspiyn; kuyip man ar biy kond mindenimin, Seytan gek timey ma giniğiy angyi aspiyn. <sup>16</sup> Yand bi yikop nip gosimb ma

niñimb bap rek ma mindpiyn ak mey, kiyk kunep mindpay. <sup>17-18</sup> Nand biynimb yikop gok kuyip gos niñiy yip yokenak winik rek; yand pen, biynimb yand yimb gok, biynimb yikop gok kuyip nen miñmon keykey yoksiyiyn. Kun ak kuyip gey suñ-tep mindiy, minim yipul yimb nip ak niñnep mindyñg, nip marik giniñgiy. <sup>19</sup> Yand bi marik nand yimb mindpiyn rek, kuyip añgiy yiwur den, kiyk kunep biynimb marik nand yimb gok mindeniñgiy.

<sup>20</sup> Kuyip nep ma añgniñsiyiyn; kiy minim añgey, yip kisen gosimb niñniñgambay gok kuyip sek nip añgniñsiyiyn. <sup>21</sup> Chirapiy keykey mer, bi nokom yimb mindpur rek, biynimb yip gosimb niñbay gok, mañgiysej jimñiy kun ak rek mindey, biynimb yikop gok niñiy, nand nep yip yokenak winik ak niñniñgiy.

<sup>22</sup> Yip gey, nand bi teprep mindpan rek mindpiyn ak; kuyip kun ak rek gen, chir jimñiy mindpur rek mindeniñgiy. <sup>23</sup> Kun ak nand, yand yip nep mindpan rek, yand kiy yip nep minden mey; kiyk jimñiy mindeniñgiy. Jimñiy mindyakniñ, biynimb yikop gok nand nep yip yokiy, yip wasemb ay, biynimb yip gok kuyip wasemb ay gipan ak niñniñgiy.

<sup>24</sup> “Bapiy! Yip tep gip ak; biynimb yip añgnak gok, yand yip nep mindiy mey; miñmon ma alwol gayruk ñin ak yip wasemb ay, biyomb yimb mindonimur añgiy niñaynak rek mindnikniñ, yip niñniñgiy.

<sup>25</sup> “Bapiy! Nand mey Bi suñrep! Biynimb man ar biy yikop gok nip ma niñbay; yand nip niñbiyn.

Nip ninbiyn ak mey, biynimb yand guniy kuyip angnen; nand nep yip yokenak winik ak ninbay. <sup>26</sup> Pen miñiy giningayn rek ninjiy, nip Bi yerip rek ak ninrep giningambay. Kun ak kuyip gos tep ñenimin, yip wasemb aypan ak ninrep giningiy. Pen yand kiy yip minden, nand biynimb wasemb aypan rek giningiy angak.”

## 18

### *Jiysis Nup Chichiy Diyak*

*(Mat 26:47-56; Mak 14:43-50; Luk 22:47-53)*

<sup>1-2</sup> Jiysis Nop nup kun giy angninjiy, binuk gok yip ñing sikoy Kiydron par ak tikiy, pis tawakdon ken amiy, mon oliyp wong per am nan-giyingipay mingan ak amniyak. Pen Jiwdas bi Jiysis nup mimung gak ak, tip kun ak ninrep gak rek, Peresiy bi gok sek, bi Gor nup simbonjep yomb gok sek nup angeyak, <sup>3</sup> am amiybi gunap, Jiwdas poliys gunap ponind, sup gunap, lam gunap baynat tap gok gunap diy, dand mindeyak kun ak amjakyak. <sup>4</sup> Pen Jiysis nup tap yerip gining gak ak key ninak rek, apeyak sinak amiy angak, “An nup piyow taspim?”

<sup>5</sup> Angek angyak, “Jiysis, bi Nasaret nimb ak angyak.”

Angey angak, “Bi kun ak mey yand biy angak.” Angak won kun ak, Jiwdas kiy yip kun sinak mindek. <sup>6</sup> Pen Jiysis yand biy angek, ak Gor nep angyi, kiyk sumb sumb ken ling amiy, gindam pikyak.

<sup>7</sup> Pen kuyip tip ak angak, “Anup piyow taspim?” Angek angyak, “Jiysis bi Nasaret nimb ak angyak.”

<sup>8</sup> Angey angak, “Nimbip mindarik apiyn, ‘Bi kun ak mey yand mindpiyn biy.’ Yip piyow tanjiy ker, bi guniy kuyip kirgem amningiy angak.” Kun angek, binuk gok kuyip kirgiy nup nep diyak.

<sup>9</sup> Giyak kun ak, Jiysis nind Nop nup lotiw giy, angak rek nep gak. Nuk angak, “Bapiy. Bi yip angnak gok, bap ma kurgip angak.”

<sup>10</sup> Pen won kun ak, Saymon Piyta baynat dand owak ak liping diy, bi bap nup timund yipund kind ak, pisnep timbrik yokak. Yimb nuk Malkas. Gor nup simbongep biyomb yimb anup wong giñiyingip. <sup>11</sup> Piyta kun gek, Jiysis angak, “Baynat ak dipan okok tip lingey amnan! Ning silik kap Bapiy yip ñimb ak, ma ñinñimun angiy ninban?”

<sup>12</sup> Kun angakniñ, amiybi gok sek, Jiwda poliys gok sek Jiysis nup chichiy diy, tiwningrimbikiy angyak, <sup>13</sup> “Nup dand Anas korip ak nind amjun angiy,” dand Anas mindek ak amniyak. Bi Anas kun ak, Kayapas numok nuk. Kayapas mey Gor nup simbongep yomb yimb ak, simiy nokom kun ak angayeyak wong gi mindek. <sup>14</sup> Nuk nep mey, nind Jiwda kanjsol gok kuyip angak, “Bi nokom bap kumek, chin Jiwda manjiysek kim amemb rek ayningamb ak, tep yimb angak.”

*Piyta Jiysis Nup Ma Ninbiyn Angak*

*(Mat 26:69-70; Mak 14:66-68; Luk 22:55-57)*

<sup>15</sup> Pen Jiysis nup kun giy dand Anas korip ak amniyakniñ, Saymon Piyta yip, Jon yip, kisen kisen amnirik. Bi Gor nup simbongep yomb yimb ak, Jon nup ninrep gak rek nuk amiy, pisnep korip kor giyingipay baniys miñgan biyan amnak.

<sup>16</sup> Piyta nuk mis akyan mindek. Jon pen andkind

apiy, biyn kinjenram kond mindek anup angyi, Piyta nup ponind baniys mingan biyan amnak. <sup>17</sup> Pen biyn kinjenram kond mindek ak, Piyta nup angak, “Nand kunep Jiysis binuk bap rek?” Angek angak, “Yand mer angak.”

<sup>18</sup> Pen Kayapas nup wong giñiyiñgipay bi gok sek, Jiwda poliys gok sek kuyip takil gek, mon bap namb kun sinjak dangiy, jakiy nep manjiy mindeyak. Piyta nup kunep takil gek, ap namb kun okok wopsakiy, kiy yip mon manjiy mindek.

*Anas Jiysis Nup Minim Angniñak*

*(Mat 26:59-66; Mak 14:55-64; Luk 22:66-71)*

<sup>19</sup> Pen Anas, bi Gor nup simbongep yomb yimb nind mindyñgip ak Jiysis nup, biynimb nup yenen kisen giyak ak sek, minim yerip angniyiñgip ak sek angniñak. <sup>20</sup> Kun giy angniñek angak, “Yand minim gunap weygiy ma angninik; bi nimb gok niñmindyakniñ, nan-gep korip gok sek, Gor angniñep korip ak sek per misen angnimbiyn. <sup>21</sup> Kun ak yenen wiysniys ma dand apiy, yip minim kun ak rek angniñsipim? Biynimb yip ninyak guniy, minim angnik ak niñbay rek ayip ak, kuyip angniñnimimb angak.”

<sup>22</sup> Jiysis kun angek, Jiwda poliys bap, nup mikem kind sinjak pikiy angak, “Yenen bi Gor nup simbongep yomb yimb anup, minim kun ak rek aspan angak.”

<sup>23</sup> Angek angak, “Minim yesek bap angen, minim yesek apiyn kun ak, biynimb guniy kuyip angnan. Pen minim niñind yimb ak angen, yenen yip pikpan angak.”



<sup>24</sup> Pen Anas, bi Gor nup simbonjep yomb yimb mindnimb ak, Jiysis nup tiwningrimbikyak rek mindakniņ, angek dand binak Kayapas, bi Gor nup simbonjep yomb yimb kisenimb mindek ak, amniyak.

*Piyta Tip Ak, Jiysis Nup Ma Niņbiyn Angak  
(Mat 26:71-75; Mak 14:69-72; Luk 22:58-62)*

<sup>25</sup> Pen Piyta nuk kun giy nep, jakiy mon manjiy mindakniņ, bi gunap nup angyak, “Bi kun ak, binuk bap mey nak rek?”

Angey, anğ silokiy anğak, “Yand mer anğak.”

<sup>26</sup> Pen Piyta bi timund timbrikak ak, bi lek lek nuk rek bap apiy, Piyta nup anğak, “Yand nip niņbiyn; nak bi kun ak yip wongday ak mindamban rek?”

<sup>27</sup> Angek, Piyta tip ak, anğ silokiy anğak, “Yand mer anğak.” Kun anğakniņ, day kakaruk suk anğak.

*Jiysis Nup Dand Paylat Mindek Ak Amniyak  
(Mat 27:1-2, 11-14; Mak 15:1-5; Luk 23:1-5)*

<sup>28</sup> Miñmon yowakniņ, Jiysis nup Kayapas korip animb, dand Rom gapman biyomb Paylat korip ak amniyak. Jiwda biynimb Pasopa tap niņning giyak rek, Rom biynimb korip mingan amon, chinup asiņ wilikningamb angiy, mis akyan mindeyak. <sup>29</sup> Kun giy nep mindyakniņ, Paylat mis amiy anğak, “Bi biy nup minim yerip niņiy dand opim?”

<sup>30</sup> Angek angyak, “Nuk tap timey bap ma gem-bikop, nup kun giy ma dand opnup angyak.”

<sup>31</sup> Angey, Paylat anğak, “Nimbik dam low nimbik ar ak key anğip rek niņiy, kor gim anğak.”

Angek, Jiwda kay pen angyak, “Rom low ar ak, chin biynimb gok kuyip kor giy, ñangayon kumningiy angyi bap ma mindip angyak.” <sup>32</sup> Angyak kun ak, Jiysis yip kun giy ñangbirik ayingambay angyi, nind angyak rek nep gak.

<sup>33</sup> Pen Jiwda biynimb kun angeyak, Paylat tip ak andkind korip miñgan biyañ amiy, Jiysis nup angak, “Nak Jiwda kay kiyn kiyk ak akan?”

<sup>34</sup> Angek angak, “Minim yip angnisipan ak; menj miñgan nak ak key aspan akan, biynimb gunap menj miñgan ak diy aspan?”

<sup>35</sup> Angek, Paylat angak, “Yand Jiwda bi rek, Kiyn yomb key yimb chin mindeningamb angyi kond mindipay ak nup kond mindenim. Pen biynimb nak gok nep, bi Gor nup simbonjep yomb nak gok nep nip dand opay. Nand kiyn mindning gey, nip kun giy dand opay akan?”

<sup>36</sup> Angek, Jiysis angak, “Yand biynimb diy kond mindeningayn ak; kiyn man ar biy mindipay rek ma mindeningayn. Yand man ar biy kiyn mindning gembini, Jiwda biyomb gok yip miñ ayun angey, biynimb yand gok tikjakiy, kiy yip penpen ñapyap. Pen yand biynimb diy kond mindeningayn miñ ak key mindip; mankumb biy kiyn mindipay rek mer angak.”

<sup>37</sup> Kun angek, Paylat angak, “Kun ak nand kiyn bap?”

Angek, Jiysis angak, “Mey nak apan ak. Ar kun anep mey, Bapiy Gor gek, yip mankumb biy tikayey, yomb giy, minim yipul yimb ak angnimbiyn. Biynimb minim ninind yimb ak

dinjun angyi ninbay gok, minim yip ak dipay angak.”

<sup>38</sup> Kun angek, Paylat angak, “Pen minim okok nimb okok nimb keykey kunaynep mindip ak, yergiy minim yipul yimb mey ak angyi ninjun angak.”

*Paylat Jiysis Nup Ñangnimimb Angak  
(Mat 27:15-31; Mak 15:6-20; Luk 23:13-25)*

Paylat minim kun ak angyi, tip andkind mis amiy, Jiwda kay kuyip angak, “Nuk tap timey bap gamb ma ninbiyn. <sup>39</sup> Pen chin Rom gapman, simiy ak simiy ak, Pasopa ñin ak apamb, kalambis bi nimb bap yikop wisik yokpun. Kun ak, Jiwda kay kiyñ nimbip ak, yikop wisik yoken amnimun akan?” <sup>40</sup> Angek, kiyk meñg miñgan dand araniy angyak, “Nup mer! Chinup Barabas nup wisik yoknimin angyak.” Bi Barabas kun ak, bi tap siydep gapman kay yip penpen giyñgip.

## 19

*Paylat Amiybi Nuk*

<sup>1</sup> Kun angeyak, Paylat amiybi nuk gok angek, Barabas nup wisik yokiy, Jiysis nup miñ diy tapin nep pikyak. <sup>2</sup> Kun giy pikiy, tap ñiwñiw sek gunap diy, kiyñ aypay rek ar band bap giy, jun ar nup biyon ayñiy, chech muk parsek bap ayñiyiñg angyak, <sup>3</sup> “Jiwda kiyñ kiyk ak, pernep mindonimun angyak.” Kun angyiñg, nup mikem piksil giyak.

<sup>4</sup> Pen Paylat tip ak mis amiy, Jiwda biynimb kuyip angak, “Nup dand mis biy apiy, minim gunap angninjen, angek ninñingambim. Nuk tap

timey gip junj bap ma piyow niñbiyn angak.”  
5 Pen Jiysis nup ar band ñiwñiw sek ak ayñiy, chech muk parsek ak ayñey mis owakniñ, Paylat kuyip angak, “Nup niñim angak.”

6 Kun anggek, bi Gor nup simbongep yomb gok sek, Jiwda poliys gok sek Jiysis nup niñiy angyak, “Nup mon kiros bak biyon ñangbirik aynimimb! Mon kiros bak biyon ñangbirik aynimimb angyak.” Kun anggeyak, Paylat angak, “Nimbik key dand amiy, kun ginimimb. Yand tap timey gip junj bap ma piyow niñbiyn angak.”

7 Anggek, Jiwda kay angyak, “Gor Ñinuk mindpiyn angip ak, low chin ar ak kumnimuj nokom angyak.”

8 Kun anggeyak niñiy, Paylat tapin nep pirikiy,  
9 tip ak korip miñgan biyan amiy, Jiysis nup angniñiy angak, “Nand miñmon akay nimb?” Anggek, minim bap pen ma yimb anggek, 10 Paylat angak, “Yip minim ma angningamban? Nand niñban: yand nep nip kond mindpiyn. Wisik yokniñg wisik yokniñgayn; pen mon kiros bak biyon ñangbirikim angen, ñangbirik ayniñgambay angak.”

11 Anggek, Jiysis angak, “Pen yip kond mindpan ak nand key mer; Gor nep anggek kond mindpan. Kun ak yip timey gispim miker ak, nand nep ma diniñgamban; bi yip dand opay gok, miker yomb yimb ak diniñgambay angak.”

12 Jiysis kun anggek, Paylat nup yikop angyokiyn angiy gos niñak ak pen, Jiwda kay meng miñgan dand araniy angyak, “Jiysis nup wisik yokniñgamban ak, biyomb yimb Siysa bunjiy

nuk ma mindeningamban. Bi kiyn mindpun apay gok, Siysa yip penpen ñangun angyi ninbay angyak.”

<sup>13</sup> Kun angeyak, Paylat am Jiysis nup ponind mis apiy, am bi minim tungasikep siya ar ar sinbiyon giyak ar ak bisgak. Tip ar bisgak kun ak, “Kamb Simen” angyingipay.

<sup>14</sup> Pen ñin kun ak, Jiwda biynimb Pasopa tap kiyk nan-gep ñin ak. Pumbnamb yomb biyon won ak, Paylat kuyip angak, “Kiyñ nimbik ak angak!” <sup>15</sup> Angek, menj mingan dand araniy angyak, “Ñang ayan!” “Mon kiros bak biyon ñangbirik ayan angyak.”

Angey, Paylat angak, “Kiyñ yomb nimbik ak, mon kiros bak biyon ñangbirik aynim?”

Angek, bi Gor nup simbongep yomb gok angyak, “Kiyñ chin bap ma mindip; Rom biyomb yimb Siysa nep mindip angyak.”

<sup>16</sup> Pen kun giy anğ dand amiy, Paylat minim kuyip ak diy, amiybi gok kuyip angak, “Jiysis nup dam mon kiros bak biyon ñangbiriknimimb angak.”

### *Jiysis Nup Mon Kiros Bak Ñangbirikyak*

*(Mat 27:32-44; Mak 15:21-32; Luk 23:26-43)*

<sup>17-18</sup> Pen Jiysis nup kiros ak ñey, dand Chip junwon apay dum ak amek, nup namb biyan ñangbirikiy; bi ominjal, bap pis bap pis ñangbirikyak.

<sup>19</sup> Pen Paylat angek, Jiysis nup ñangbirik ayak kiros bak biyon, yimb tikay angyak, “Jiysis bi Nasaret nimb ak, Jiwda kay kiyn yomb kiyk ak angyak.” <sup>20</sup> Minim ar nokom kun anep, Griyk

minim tikiy, Hiybriw minim tikiy, Latin minim tikiy geyak mey, dawin yomb ak mañ kun siñak mindek rek, biynimb kuñaynep niñyak. <sup>21</sup> Pen Gor nup simbonjep biyomb gok, am Paylat nup angyak, “Minim tikpan ak timey. Jiwda kay Kiyn yomb key yimb kiyk ak angyi ma mindonimuñ; yikop angnimin, ‘Nuk anqip, yand Jiwda kay kiyn yomb kiyk ak anqip angyi tiknimin angyak.’” <sup>22</sup> Kun angeyak, Paylat angak, “Minim yerip yerip angyi tikningayn ak, kun giy nep mindeningamb angak.”

<sup>23</sup> Pen Jiysis nup mon kiros bak biyon ñangrimik ay, amiybi omiñal omiñal Jiysis chech nup gok pikasik keykey diy, chech parsek giy ma ñang diyak ak, kunep pikasik diniñ angyak, <sup>24</sup> “Ma tungralikjun! Yikop sandiw rek giy, bi an wiyn giniñgamb ak, nuk dinimuñ angyi,” sandiw rek giy diyak.” Giyak kun ak, Gor giniñgambay rek niñiy gos ñek, Baybol buk tikiyak ar ak nep giyak. Minim kun ak tikiy angyak, “Chech yip ak bilok keykey diy, chech parsek yip ak dun angyi, sandiw rek giy dinjun angningambay angyak.”

<sup>25</sup> Pen ñin kun ak, Jiysis nonim ak, numkan ak, Mariya binak Kiliyowpas biynuk ak, Mariya Makdala nimb ak ap, Jiysis nup ñangbirikyak gol siñak mindeyak. <sup>26</sup> Binuk Jiysis wasemb yimb ayiñgip ak, kunep ap mañ kun siñak mindek ak mey, nonim Mariya nup angak, “Ñinak mey ak angak.” <sup>27</sup> Kun angyi, bi kun ak nup angak, “Nanim nak mey ak angak.” Kun angakniñ, ñin kun ak, Jiysis nonim nup poñind korip amiy, yip mindyiniñgiyir.

### *Jiysis Kumak*

*(Mat 27:45-56; Mak 15:33-41; Luk 23:44-49)*

<sup>28</sup> Jiysis niñak; wonḡ ar nuk ak manḡiysek gindak ak mey, Baybol minim tikyak ak niñind aynimunḡ anḡiy anḡak, “Yip kunam kinjik gip anḡak.” <sup>29</sup> Pen wayn silik botol bap dap kun siñak ayey mindek ak mey, amiybi bap, tap sayn band bap diy, wayn silik kun ak tawek amek, di mon alik day ak kambis ñanḡiy, dand araniy, Jiysis jonimb ar nup ak ayak. <sup>30</sup> Ayek, wayn silik kun ak ñimbiy anḡak, “Mey tep anḡak.” Pen day jiwip anḡiy, jiy kuyanḡiy anḡak, “Bapiy. Kawnan yip ak dan anḡiy,” kumak.

### *Jiysis Tinḡlim Pis Nup Ak Piñiyak*

<sup>31</sup> Pen Jiwda kay, Praydey dunḡep won ak niñiy, toy lotiw ñin chin ak, chip gok kiros bak biyon ma mindonimunḡ anḡiy, am Paylat nup anḡyak, “Bi mon kiros bak biyon ñanḡbirik aypay gok, tomb kuyip gok pikpanḡey kasek kumey, di man biyan ayninḡiy anḡyak.” <sup>32</sup> Anḡeyak, Paylat amiybi gok kuyip anḡek, am bi Jiysis yip ñanḡbirik ayak ominal ak, tomb pikpanḡey kumrik. <sup>33</sup> Pen Jiysis nup tomb ak pikpanḡun anḡiy amiy niñyak: nuk kumek tomb nup ak ma pikpanḡyak. <sup>34</sup> Amiybi bap, kusay ak diy, Jiysis nup tinḡlim anḡin siñak piñiyek, likañ sek, ñinḡsek yowak. <sup>35-37</sup> Pen gak kun ak, Baybol buk ak anḡiy tikyak rek nep gak. Tikiy anḡyak, “Tinḡiy nup ak, bap ma pikpanḡningambay anḡyak.” Pen minim bap anḡyak, “Bi piñiyak anup niñningambay anḡyak.” Kun ak nup gosimb niñbiyn rek, nimb kunep niñnimimb

angiy, Jiysis nup gak kun ak windin yand key niñiy, nimbip minim niñind yimb ak aspiyn.

*Jiysis Nup Komyak*

*(Mat 27:57-61; Mak 15:42-47; Luk 23:50-56)*

<sup>38</sup> Pen bi miñmon Armatiya nimb bap, Jiysis nup gosimb niñyngip ak pen, Jiwda biyomb gunap kuyip niñiy pirikiy, misen ma angyingip. Bi kun ak yimb nuk Josep. Nuk Jiysis nup dam komiyn angyiy, am Paylat nup angninek, yaw angakniñ, diniñg amnak. <sup>39</sup> Amek, Niykodiymas bi nind am Jiysis nup kisyimken niñak ak; tap kuyrep wak ak, kuñaynep tawiy, dand Josep yip amnirik. Tap kuyrep wak kun ak mon “alos” apay mik ak sek, mon “mer” apay mik ak sek diy giyak. <sup>40</sup> Pen kiyk omiñal am Jiysis nup komniñg, Jiwda biynimb giyngipay rek, mon mik dand amnirik gok mumbwak nup okok wiykiy, chech tund sikoy par ak diy, kom kom gayrik. <sup>41</sup> Jiysis nup ñangrimbik ayak mañ kun siñak wongday bap mindek. Pen wongday namb kun ak, chip kaw kisen nep bap kiluk ay chip ma komyak ak mey, Jiysis nup dam miñgan kun ak komyak. <sup>42</sup> Pen Jiwda lotiw ñin ak mañ mañ gak rek, kasek komjun angyiy, kamb miñgan yep mañ kun ak komyak.

## 20

*Chip Par Ak Kamb Miñgan Ak Ma Mindek*

*(Mat 28:1-8; Mak 16:1-8; Luk 24:1-12)*

<sup>1</sup> Sandey ñin ak miñmon tikniñg gakniñ, Mariya miñmon Makdala nimb ak, chip komyak kawrumb bineñ amiy niñak; kamb yomb chip



kawrumb pilgiyak ak, gol okok mindek. <sup>2</sup> Nuk niñiy, tip ak puñgrikind angyiy Saymon Piyta yip, Jon yip minderik ak apiy angak, “Biyomb anup dand kapkap ambay; pen daypay okok ma niñbiyn angak.”

<sup>3</sup> Kun angek, Piyta yip, Jon yip niñning, <sup>4</sup> puñgrikind yimb angyiy sanjirik. Piyta nuk sisayn gakniñ, Jon nind amjakiy, <sup>5</sup> mis akyañ nep mindiy, ñik giy kamb miñgan bineñ niñnak: chech band gok nep mindek. <sup>6</sup> Saymon Piyta nuk kisen apiy, sikind miñgan bineñ amiy niñak: <sup>7</sup> Jiysis nup chech pipkomyak gok ma wisik gak; kom kom giyak rek nep mindek. Pen chech jun neñ pañg kus kus giyak ak kunep ma wisikak; pañg kus kus giyak rek, pis amiy mindek. <sup>8</sup> Jon pen kunep kamb miñgan sikind amiy niñnak: chech gok pipkomyak rek mindek mey, Jiysis tikjakip angyiy niñak. <sup>9</sup> Pen ñin kun ak, Baybol buk tikiy, Jiwda Kiyñ yomb key yimb ak tip tikjakniñgamb angyak minim ak niñrep ma girik. <sup>10</sup> Pen kiymiñay Jiysis nup komyak ak niñiy, tip andkind korip amnirik.

*Mariya Miñmon Makdala Nimb Ak Jiysis Misen Gek Niñak*

*(Mat 28:9-10; Mak 16:9-11)*

<sup>11</sup> Mariya pen chip komyak kawrumb kun ak siy anğ mindyinq, miñgan bineñ niñak: <sup>12</sup> enjol chech tund ayrik omiñal ak, bap jun day bineñ, bap tomb day biym minderik. <sup>13</sup> Enjol omiñal kun ak, Mariya nup anğrik, “Yenen siy aspan anğrik.”

Anğer angak, “Biyomb yand anup dand amiy, akay daypay ak ma niñbiyn angak.” <sup>14</sup> Kun angyiy

tungandikiy niñak: bi bap ap mindek. Pen Jiysis nep angyi ma niñak.

<sup>15</sup> Jiysis pen Mariya nup angak, “Yenen siy aspan? Anup piyowsipan?”

Angek, Mariya angak-en, bi wongday nop nimb anep yip asap angyi angak, “Chip ak dand ambiyn angyi ker, akay daypan ak yip angenimin, dand amnim angak.”

<sup>16</sup> Angek angak, “Mariya!”

Angek, Mariya pen tungandikiy Hiybriw minim angyi, “Rabonay!” angak.

<sup>17</sup> Angek angak, “Bapiy ker biyon andkind ma ambiyn rek, yip ma diniñ mindenimin. Pen am mam sikop kuyip angnimin: Jiysis angyi, ‘Bapiy Gor mindip biyon tip andkind amjipiyn. Pen nuk miñiy Bapiy yand nep ma mindip, Bapiy chin mindip angnimin angak.’”

<sup>18</sup> Jiysis kun angak, Mariya Makdala am Jiysis binuk gok kuyip angak, “Biyomb anup niñiy aswiyn angak.” Kun angyi, Jiysis minim angak gok kuyip angñak.

*Jiysis Misenj Gek Binuk Gok Niñyak  
(Mak 16:14-18; Luk 24:36-49)*

<sup>19</sup> Pen Sandey ñin ak, pumb sañind amnakniñ, binuk gok Jiwda biyomb gok kuyip pirikiy, koric mingan amiy, kinjen ak lok giy kapkap mindyakniñ, Jiysis ap namb kun ak misen giy angak, “Gor nimbip kond minden angak.” <sup>20</sup> Kun angyi ñin wur gok sek, tinglim pis pinyak ak sek yomiy gek, kiyk niñiy, ak Jiysis nep angyi kuyip tep yimb gak.

<sup>21</sup> Nuk pen kuyip tip ak angak, “Gor nimbip kond minden. Bapiy yip angyokek apiy wong nup gipiyn rek, nimbip kunep angyoksiyyn. Nimb Bapiy wong chirupapiy ak gem amnimun angak.” <sup>22</sup> Kun angiy, añin band nuk ak kuyip punj yokyng angak, “Gor Kawnan ak dinimimb. <sup>23</sup> Diy, biynimb tap siy tap timey gipay gok, ninjy kirgining kirginingambim. Pen ninjy ma kirginingambim ak, gach sek mindpay rek mindeningambay angak.”

### *Jiysis Misenj Gek Tomas Niñak*

<sup>24</sup> Pen Jiysis ap misenj giy kuyip minim angak ñin kun ak, binuk Tomas, kiy yip ma mindek ak mey, kisen nup ninjy, <sup>25</sup> Biyomb chin ak nup ninbun angyak, angak, “Kun aspim ak pen; nup ñapay miñgan gok sek, tinglim pis nup piñiyak ak sek dininjy nep, minim kun ak diy, tikjakip angiy niñningayn angak.”

<sup>26</sup> Kun angiy, pen wiyk nokom bap mindiy, Jiysis binuk gok Tomas yip tip ak, korip miñgan ak kinjenj lok giy mindeyak. Mindyakniñ, Jiysis ap namb kun ak misenj giy angak, “Gor nimbip kond minden angak.” <sup>27</sup> Kun angiy, Tomas nup angak, “Ñin mangiy nand ak, yip ñangyak miñgan gok sek, tinglim pis piñiyak ak sek ñin ayniñan! Gos par ma ay, Gor Ñinuk angiy yip gosimb niñnimin angak.”

<sup>28</sup> Angek, Tomas angak, “Biyomb. Nand mey, Gor yand angak.”

<sup>29</sup> Angek, Jiysis angak, “Misenj ninjy mey, yip gosimb niñban ak pen; biynimb yip misenj ma

ninjiy, yip gosimb ninjiy chingningambay gok, tep yimb giningambay anggak.”

### *Jon Minim Biy Yenen Tikak*

<sup>30</sup> Pen buk tikpiyn biy, chin Jiysis binuk gok ninmindnukniñ, tap yomb keykey kunaynep giyিংgip rek, mañgiysek ma tikpiyn. <sup>31</sup> Pen minim tikpiyn biy, Jiysis nup Gor Ñinuk yimb, Kiyñ yomb key yimb per kond mindyিংgipun ak nep anggiy, nup gosimb ninem mey; nimbip dek, nuk yip kim mindeningambim anggiy tikpiyn.

## 21

### *Jiysis Misenj Gek Binuk Onep Ar Ak Nup Ninjak*

<sup>1-2</sup> Pen kisen ñin bap, Saymon Piyta ak, Tomas Pirengiy ak, Nataniyel miñmon Keyna Galiyliy propens nimb ak, Jon ak, numam Jemis ak, Jiysis minim nup dirik bi ominal bap yip, jimñiy am ñing chemb yomb Taybiyriyas mindiy, Jiysis misenj gek ninjak.

<sup>3</sup> Pen ñin kun ak Saymon Piyta anggak, “Yand piys nen amjiapiyn anggak.” Angek, binuk gunap chin yip amningambun anggiy, am nuk yip bot diy, girangeyrangey miñmon yowak ak pen; piys gunap ma nep diyak.

<sup>4</sup> Pen pumb limgakniñ, Jiysis ap ñing chemb gol siñak mindek, nup ninjak ak pen; ak Jiysis nep anggiy ma ninjak. <sup>5</sup> Nuk anggak, “Bungiy sikop. Nimb piys nen girang mer ninbim?” Angek, “Yaw angyak.” <sup>6</sup> Kun anggey anggak, “Wimben ak di bot yipund pis okok ken yokiy mey, piys gunap diningambim anggak.” Angek, wimben ak di ñing

namb biyan yokiy, piys kunay yimb nep diy, lipiņgey winimuņ rek ma ayak. <sup>7</sup> Kun gek, Jon Piyta nup angak, “Bi kun ak Biyomb chin ak nep angak.” Kun angek niņiy, Piyta chech yomb nuk ayak ak tunğasik ay, pindenğ ñiņg namb biyan ayak. <sup>8</sup> Gunap pen bot ar ak mindiy, wimben piys sek aranjakiy mindek ak, lipiņg dand ñiņg gol okok wiyak.

<sup>9</sup> Apiy niņyak: mon yin binj amnak ar ak, piys gunap yin mindek. Pen biret gunap kunep mindek. <sup>10</sup> Jiysis angak, “Piys miñiy dipim gok, gunap dowim angak.” <sup>11</sup> Angek, Saymon Piyta bot ar ak amiy, nuk yip wimben piys kunaynep mindek kun ak, lipiņg dand wiyak. Wimben ak miker gak ak pen, ma puņgrikak.

<sup>12</sup> Jiysis angak, “Apiy, tap ñiņim angek,” kiyk pen nand bi an ap mindpan angiy nup ma anğniņyak. Ak Biyomb chin anep angiy, kirgiyak. <sup>13</sup> Nuk biret ak bilok ñiy, piys ak bilok ñiy gek ñiņyak.

<sup>14</sup> Pen Jiysis kumiy tikjakiy, misen gek binuk gok nup minek omiņal nokom niņyak. Minek omiņal korip miņgan ak niņyak; minek bap ñiņg gol ak niņyak.

### *Jiysis Piyta Nup Minim Angak*

<sup>15</sup> Pen kun giy tap ñimbiy, Jiysis Saymon Piyta nup angak, “Saymon, Jon ñinuk. Nand bi guniy rek mer; nand yip gosimb niņiy ma nep kirpan?” Angek angak, “Yaw! Biyomb. Nip gosimb niņbiyn ak, nand niņban angak.” Kun angek angak, “Siypsiyp ñiluk yip gok kond mindenimin angak.”

<sup>16</sup> Kun angiy, tip ak angak, “Saymon Jon ñinuk. Yip gos niņban akan?” Angek angak, “Yaw!

Biyomb. Nip gosimb niṅbiyn ak nand niṅban aṅgak.” Kun aṅgek aṅgak, “Siypsiyp yip gok kond mindenimin aṅgak.”

<sup>17</sup> Jiysis tip ak, Saymon Jon ñinuk; yip gosimb niṅban akan aṅgek mey, omiṅal nokom amnak.

Pen kun giy yinj omiṅal nokom aṅgniṅek, Piyta gos miker aying aṅgak, “Biyomb. Nak tap okok maṅgiysek niṅban. Kun ak, nip gosimb niṅbiyn ak, nand key niṅban aṅgak.”

Aṅgek aṅgak, “Kun ak siypsiyp yip gok kond mindenimin! <sup>18</sup> Nip niṅind yimb aspiyn: miñiy gos nand key niṅban rek gipan. Pen kisen kun ma giniṅgamban; ñin ak pandkaw ñaṅgiy mindnakniṅ, nip miñ tiwningiy, ma amning giniṅgamban okok dand amningambay aṅgak.”

<sup>19</sup> Jiysis minim aṅgak kun ak, Piyta tokiy ayek, biynimb gunap nup ñaṅg ayniṅ gey, nuk aṅgniṅgamb, “Yand Krays ker mindpiyn rek, yip monmon ñaṅgnimimb aṅgek,” nup ñaṅgniṅgambay rek aṅgak. Pen Jiysis Piyta nup aṅgak, “Yip chingiy nep mindenimin aṅgak.”

<sup>20</sup> Minim kun ak aṅgakniṅ, Piyta tuṅgandikiy niṅak: Jiysis wasemb yimb ayingip bi ak ap mindek. Bi kun ak mey, nind Jiysis mindek kiñiṅ siṅak bisinṅ mindiy aṅgak, “An nip mimuṅ giniṅgamb aṅgak ak.” <sup>21</sup> Piyta bi kun ak nup niṅiy, Jiysis nup aṅgak, “Yip kisen kun giniṅgamb apan ak pen, bi biy nup yerginiṅgamb?”

<sup>22</sup> Aṅgek aṅgak, “Ak gos yand. Nup gen mind-nep mindakniṅ, andkind winiṅgayn ak, minim nak mer. Pen nand yip chingiy nep mindenimin aṅgak.”

<sup>23</sup> Jiysis minim kun ak rek angek, biynimb nuk gok minim bap angyingipay, “Binuk kun ak ma kumningamb angyingipay.” Pen Jiysis binuk kun ak ma kumningamb angyi ma angak; yikop angak, “Yand angen, nuk mindnep mindaknin winingayn ak, minim nak mer angak.”

<sup>24</sup> Pen binuk angak kun ak, yip nep angak.

Yand mey binuk, yerer gak gok windin ninjiy minim kun ak tiksipiyn. Chin mangyisek ninbun; minim tiksipiyn kun ak, minim ninind yimb anep tiksipiyn. <sup>25</sup> Jiysis tap ar keykey kunaynep gak ak pen, minim kun ak, yep gunap nep tiksipiyn. Pen minim kun gok mangyisek tik buk biyan ayombinup, mankumb biy sikoy gek, dayep tip ak ma mindombikop.

**Kalam Baybol Buk Gor minim nuk kisin  
angayak  
The New Testament in the Kalam Language of Papua  
New Guinea  
Nupela Testamen long tokples Kalam long Niugini**

copyright © 1992 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kalam

Dialect: central

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-01-06

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

1491c109-3ee2-5565-9b83-06c480168547